

"بَيْنَ" وشواهدُها في القرآن

الكريم

معنى وأداءٌ

د. محمد بن إبراهيم السيف

جامعة القصيم - بريدة



مجلة مجمع اللغة العربية
على الشبكة العالمية

العدد التاسع
ربيع الأول ١٤٣٧ هـ
ديسمبر ٢٠١٥ م

السيرة العلمية:

د. محمد بن إبراهيم السيف

- ماجستير النحو والصرف من كلية اللغة العربية، في جامعة الإمام محمد بن سعود عام ١٤١٢ هـ.
- دكتوراه النحو والصرف من كلية اللغة العربية، في جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية عام ١٤١٩ هـ.
- يعمل حالياً أستاذاً مشاركاً في كلية اللغة العربية والدراسات الاجتماعية، جامعة القصيم.



ملخص البحث :

يتناول هذا البحث مفردة "بين" في الاستعمال اللغوي في مستوياتها الدلالي والإجرائي، المحت في الجانب الدلالي إلى بعض أبرز معانيها، وفي الجانب الإجرائي تحدثت عما يتعلّق بها مفردة، فتناولت إعرابها، وإضافتها، وتكرارها، وتركيبها، وما يتعلّق في ذلك من أحكام ووجوه أداء، ثم انتقلت إلى الحديث عنها موصولة بـ"ما" أو الألف، فتناولت حكمها حينئذٍ من حيث إضافتها إلى الجملة والمفرد، ورصدت أقوالهم في أصل اللاحقتين، وتبينت حكم (بينما وبينا) من حيث تصدرهما، وحذف الخبر بعدهما، وموضع الجملة بعدهما، وتلقيهما بـ"إذ و إذا"، والعامل فيهما، ثم تحولت إلى رصد شواهد "بين" في القرآن الكريم وما تحمله من تلوّن في معانيها ووجوه أدائها، وختمت البحث بما يجدر بي ذكره من استنتاجات كشفت عنها الدراسة.

في إحدى مراجعاتي لتفسير أبي حيان (البحر المحيط)، استوقفني قوله عن "بين" : (ولـ"بين" في علم الكوفيين باب معقود كبير)، وقد أيقظ ذلك فضولي، فأخذت أفتّش في بطون المدونات النحوية واللغوية عن صدّى لهذه المقوله، فلم أقف على شيء من ذلك، ومن ثم وجدتني أرصد ما قيل بشأن "بين" معنى وأداءً، وتيسرّ لي جمع شيء مما تفرق فيها فحرّرته في هذه الورقيات مع نماذج من شواهدها في القرآن الكريم.



الدراسات السابقة :

بحث طويلاً عن دراسة تتعلق بـ "بَيْنَ" فلم أقف على شيء من ذلك .
معاني "بَيْنَ" :

ترد هذه المفردة كثيراً في كلامهم، وتجاذبها المصدرية والظرفية، وهي كل استعمالاتها ترجع إلى أصل واحد، الافتراق والانكشاف، كما ذكر أبو علي الفارسي^(١).

ومن معانيها :

الافتراق^(٢) : ومنه قولهم: بَانَ الْخَلِيلُ ، قال جرير^(٣) :

بَانَ الْخَلِيلُ بِرَأْمَتَيْنِ فَوَدَّعُوا أَوْ كُلَّمَا ظَعَنُوا لِيَنِ تَجْزَعُ
وأنشد أبو زيد^(٤) :

فِيَنِي إِنْ بَدَأْلَكِ إِنَّ بَيْنَا إِذَا لَمْ تُقْلَ عِشْرَتُهُ جَمَالُ
وفي الحديث: «مَا بَانَ مِنَ الْحَيٍّ فَهُوَ مَيْتَةٌ»^(٥).

(١) ينظر: الإغفال ٢٣٨/١

(٢) ينظر: العين ٣٨٠/٨، المخصص ٣١٤/٣

(٣) ديوانه: ٣٤٠، وينظر: الحجة للقراء السبعة ٣٥٧/٣

(٤) التوادر: ١٨١

(٥) ينظر: الحجة للقراء السبعة ٣٥٨/٣، أمالی ابن الشجري ٥٩١/٢، ولم أقف عليه فيما بين يدي من المدونات الحديثية .



الالتضاح^(١): يقولون: بَانَ بَيَانًا؛ أي: « انكشف ، وفارقه ما كان غشيه من الإشكال بغيره ، والالتباس بسواه »^(٢).

البعد: يقال: بينهما بُونٌ وبينٌ بعيد^(٣).

الانقطاع^(٤): قالوا: بَانَ الشيءُ بَيْنَا.. اقطع.

الهجر: يقال: بَيَانُهُ مُبَايَنَةً: هَجَرَهُ وفارقه؛ أي: بَانَ كُلُّ واحِدٍ مِنْهُمَا عَنْ صاحبه، وكذلك إذا انفصل في الشركة^(٥).

الظرفية: والمراد بها حينئذ التوسط بين الشيئين أو الأشياء؛ مكاناً أو زماناً، وأصلها الافتراق، وهو ظاهر في تعين إضافتها إلى أكثر من واحد أو ما في معناه، « فكما لا يسوغ إضافة الافتراق إلى المفرد غير الدال على الكثرة، كذلك لم يسع أن يضاف "بين" إلى المفرد الدال على الإفراد دون الكثرة والزيادة على المفرد »^(٦).

وقد يُعرض على أبي علي بدلاً للفظة على معنى الوصل، وهو مقابل الافتراق، ومن ثم لا يسلم له هذا الأصل الذي أقره لتنوع "بين" دالياً، وقد قال بهذا المعنى بعضهم كأبي عمرو، وابن جني،

(١) ينظر: اللسان ٦٧/١٣ (بين)، تاج العروس ٣٤/٢٩٧ (بين)

(٢) الإغفال ١/٢٣٩

(٣) ينظر: الصحاح ٥/٢٠٨٢ (بين)

(٤) ينظر: تاج العروس ٣٤/٢٩٧ (بين)

(٥) ينظر: تاج العروس ٣٤/٢٩٧ (بين)

(٦) الإغفال ١/٢٤١



والمهدوبي، والزهراوي^(١)، وعدوا "بَيْنَ" من الأضداد^(٢)، واحتجوا له بقول الشاعر:

لَقَدْ فَرَقَ الْوَاشِينَ بَيْنِي وَبَيْنَهَا
فَقَرَّتْ بِذَاكَ الْوَصْلُ عَيْنِي وَعَيْنَهَا^(٣)

أراد: لقد فَرَقَ الْوَاشِينَ وَصْلِي وَوَصْلَهَا^(٤).
وقول الآخر^(٥):

لَعَمْرُكَ لَوْلَا الْبَيْنُ لَانْقَطَعَ الْهُوَى
وَلَوْلَا الْهُوَى مَا حَنَّ لِلْبَيْنِ أَلْفِ

وقد روي هذا البيت «... ما انقطع الهوى»^(٦) و «... لا يقطع الهوى»^(٧)، وفي الروايتين يكون معنى "البين" المذكور أولاً: الفرقة، وليس الوصل، وعليه يكون البيت في هاتين الروايتين جمع بين المعنين؛ الفرقة والوصل.

وقد جمع أحد هم المعنين في قوله:

(١) ينظر: المحرر الوجيز / ٢ ، ٣٤٢ ، البحر المحيط / ٤ ، الدر المصور / ٥

(٢) ينظر: الأضداد : ٧٦ ، اللسان ٦٢/١٣

(٣) بلا نسبة في اللسان ٦٢/١٣

(٤) ينظر: الأضداد : ٧٦

(٥) قيس بن ذريح ، ديوانه : ١٠٩ ، وينظر : الجليس الصالح : ٢١١ ، تاج العروس ٢٩٣/٣٤

(٦) ينظر: غريب الحديث للخطابي ٤٤/٢

(٧) ينظر: اللسان ٦٢/١٣



وَكُنَّا عَلَى بَيْنِ يُؤَلِّفُ شَمْلًا
فَأَعْقَبَهُ الْبَيْنُ الَّذِي شَتَّتَ الشَّمْلَ
فَلِلَّهِ لَفْظٌ مَا أَمَرَ وَمَا أَحْلَى^(١)
وكذلك جاءت " بين " محتملة للمعنىين في قوله تعالى : ﴿فَاتَّقُوا اللَّهَ وَاصْلِحُوا ذَاتَ بَيْنِكُمْ﴾ [الأنفال: ١] ، فقد فسر الزجاج (ذات بينكم) بحقيقة وصلكم ، قال : « والبين : الوصل »^(٢).

وفسره أبو حيان بالفرق والتبعاد ، قال : « و " ذات " هنا نعت لمفعول محدود ؛ أي : وأصلحوا أحوالا ذات افتراقكم ، لما كانت الأحوال ملائمة للبين أضيفت صفتها إليه . . . وإنما اخترنا أنه بمعنى الفراق ؛ لأن استعماله فيه أشهر من استعماله في الوصل »^(٣).

وكذلك في قوله تعالى : ﴿لَقَدْ تَقَطَّعَ بَيْنَكُمْ﴾ [الأنعام: ٩٤] ، في قراءة رفع " بين "^(٤) ، فقد تأوله بعضهم بالوصل^(٥).

وأجاب أبو علي الفارسي عن مجيء " بين " بمعنى الوصل في الآيات المحتملة له ، بأنه تجذر واتساع ، وليس من قبيل المشترك اللغطي ، وهو خاص فيما استعمل ظرفاً لا مصدرأ ، قال : « فلا يسوغ أن تكون التي هي

(١) ينظر : اقتطاف الأزاهري : ٩٠

(٢) معاني القرآن وإعرابه ٢ / ٤٠٠

(٣) البحر المحيط ٥ / ٢٧٠

(٤) نافع والكسائي وحفص عن عاصم بالنصب ، والباقيون بالرفع . ينظر : السبعة : ٢٦٣

(٥) ينظر : معاني القرآن وإعرابه ١ / ٢٣٩ ، التفسير الوسيط ٢ / ٣٠١ ، الدر المصنون

٥٤ / ٥



مصدر "بان" في المعنى؛ ألا ترى أن المراد: تقطع الآن وصلكم، وليس
يراد: تقطع افتراقكم. هذا فاسد في المعنى، فإذا كان كذلك، ثبت أنه
الذي يستعمل ظرفاً فاستعمل اسمها ورفع كما جر.

فإن قيل: فكيف جاز أن يستعمل الذي هو ظرف بمعنى الوصل، وقد
قدمت أن أصل هذا الباب راجع إلى الافتراق، والوصل اجتماع وخلاف
الافتراق؟

فالجواب: أنا قد قدمنا هذا وذكرنا مع ذلك أنه لا يمتنع أن يتسع فيه
فيستعمل في غير ذلك، وهذا مما اتسع فيه، وذلك أن "بين" لما كان
أصلها ما وصفناه، وكثير استعمالها ظرفاً بين الشيئين ومع الشيئين اللذين
بينهما ملابسة ومخالطة، صار لذلك بمنزلة الوصلة والاقتراب بين الشيئين
وإن كان أصله ومعناه الافتراق. فذاك الأصل ثم اتسع فيه بعد، وهذا
الاتساع إنما هو في المستعمل ظرفا دون التي هي مصدر؛ لأنه في
الاستعمال أكثر. وهذا التوسيع في الظروف وفي غيرها كثير «^(١)».

"بين" الظرفية :

تأتي "بين" الظرفية في استعمالين، أحدهما: أن تكون مجردة من
اللاحقتين **الألف** و **ما** ، والآخر: أن تكون موصولة بهما : (بينما
وبينما).

(١) الإغفال ٢٤٤-١٤٣ /



أولاً: " بين " المجردة : و تستعمل مفردة ، و مركبة .

١ - المفردة :

ظرفٌ مبهمٌ للمكان أو الزمان إن تجرّدت من الألف و"ما" ، على
خلافِ، قال أبو حيّان: «"بين" في الأصل ظرفٌ مكانٌ، تخلل بينَ شيئين
أو أشياء، أو ما في تقدير ذلك»^(١).

وقد تقع للزمان، ذكره ابن مالك واستدل له بحديث: (ساعة يوم الجمعة بين خروج الإمام وانقضائه الصلاة)^(٢)، ولم يرق هذا لأبي حيان فنقله عنه بصيغة تشعر بعدم اتفاقه معه فيما ذهب إليه، فقال: «وزعم ابن مالك أن "بين" قد تكون ظرف زمان، واستدل على ذلك بلفظ جاء في الأثر على عادته في إثبات القواعد التحوية بما روی من ذلك»^(٣).

ولست مع أبي حيان في تهويته لرأي ابن مالك، فالزمان صنوا المكان، والزمان يقتضي البينية كما يقتضيها المكان، وحقه أن تضاف إليه أيضاً، وإن شحت شواهده، كما أضيفت إلى المكان مadam النظام الإجرائي لـ "بين" يتقبله ولا يستوحشه، وهو ما ارتضاه الزنجاني حين ذكر أنها بحسب ما تضاف إليه^(٤)، وهو معنى قول الرضي: «وأصل» بين "أن يكون مصدراً بمعنى الفراق، فتقدير: جلست بينكما، أي: مكان

(١) الارشاف: ١٤٠٥-١٤٠٦

(٢) شرح التسهيل ٢٣٢، والحديث في صحيح مسلم ٥٨٤ (باب في الساعة التي في يوم الجمعة) يلخص "هي ما بين أن يجلس الإمام إلى أن تقضى الصلاة".

الارشاد: ١٤٤٤ (٣)

(٤) ينظر: الهمم ٢٠١/٣



فراقكما، وتقدير: فعلت بين خروجك ودخولك، أي: زمان فراق خروجك ودخولك، فحذف المضاف وأقيم المضاف إليه مقامه، فـ "بين" كما تبين مستعمل في الزمان والمكان ... لأن "بين" إن أضيف إلى الأمكنة أو جثث غيرها، فهو للمكان، نحو: بين الدار، وبين زيد وعمرو، وإن أضيف إلى الأزمنة فهو للزمان، نحو: بين يومي الجمعة والأحد، وكذا إن أضيف إلى الأحداث، نحو: بين قيام زيد وعوده، إلا أن يراد به مجازاً المكان، نحو قوله: زيد بين الخوف والرجاء، استعرت لما بين الحدين مكاناً، فلهذا وقع "بين" خبراً عن الجهة^(١).

وفي مراده من استعارة المكان لما بين الحدين قال الدكتور عبد العال مكرم: «بين الحدين - الخوف والرجاء - مدة زمنية، وقد استغير هذا الزمن الواقع بين الحدين للمكان، فكأن ما بين الحدين، الخوف والرجاء، مكان، وهذا المكان متمثل في "بين".

ومن أجل وقوع "بين" مكاناً على جهة الاستعارة صحيحاً أن تكون خبراً عن الذوات التي عبر عنها الرضي بالجهة، وذلك لأنَّ ظرف الزمان لا يقع خبراً عن الذوات، فلا نستطيع أن نقول مثلاً: محمد الساعة، ولا خالد اليوم، على حين يمكننا أن نقول: المذاكرة الساعة، والصوم اليوم، وهذا بسبب أنَّ ظرف الزمان لا يقع خبراً للذوات، وإنما يقع خبراً لأسماء المعاني، وبخلاف ذلك ظرف المكان الذي يقع خبراً عن الذوات، مثل: الجامعة أمامك، وخبرأً عن المعاني، مثل: الاستعداد عندك^(٢).

(١) شرح الكافية / ٣ / ١٩٦

(٢) أسلوب "إذ" في ضوء الدراسات القرآنية وال نحوية : ٤٢



إعرابها : وهي معربةٌ ما لم تركب ، ومتصرفةٌ وتصرفها متوسط^(١) ، فهي خالصة للظرفية في نحو: جلست بين محمد وعلي ، وفي قوله تعالى: ﴿لِيَحُكُمْ بَيْنَ النَّاسِ فِيمَا أَخْتَلَفُوا فِيهِ﴾ [البقرة: ٢١٣] ، قوله : ﴿وَجَعَلَ بَيْنَكُمْ مَوَدَّةً وَرَحْمَةً﴾ [الروم: ٢١] ، ولغيرها في نحو: خرجت من بينكم ، وفي قوله تعالى: ﴿هَذَا فَرَاقٌ بَيْنِي وَبَيْنَكُم﴾ [الكهف: ٧٨] ، و﴿وَمِنْ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ حِجَابٌ﴾ [فصلت: ٥] . واجتمع الأمران فيها في قوله تعالى: ﴿لَقَدْ تَقْطَعَ بَيْنَكُمْ﴾ [الأنعام: ٩٤] ، فقد قرأ نافع ، والكسائي ، وحفص عن عاصم بالنصب ، والباقيون بالرفع^(٢) .

قال أبو علي الفارسي : «فاما قوله تعالى: ﴿لَقَدْ تَقْطَعَ بَيْنَكُمْ﴾ ، فمن نصب فالمعنى فيه: لقد تقطع الاشتراك بينكم ، ونصبه على الظرف . . . فاما من رفع فقال: "تققطع بينكم" ، فهو عندي على أنه جعل "بين" المستعمل ظرفاً اسمًا غير ظرف كقوله: ﴿وَمِنْ بَيْنَنَا وَبَيْنَكُمْ حِجَابٌ﴾ ، والدليل على ذلك: أنه لا يخلو من أمرتين: إما أن تكون التي هي مصدر "بان بینا" ، وإما أن تكون التي بمعنى الظرف.

فلا يسوغ أن تكون التي هي مصدر "بان" في المعنى؛ ألا ترى أن المراد تقطع الآن وصلكم ، وليس يراد: تقطع افتراكم ، هذا فاسد في المعنى ، فإذا كان كذلك ، ثبت أنه الذي يستعمل ظرفاً فاستعمل اسمًا ورفع كما جر. . .»^(٣).

(١) ينظر: شرح التسهيل ٢٣٠/٢

(٢) ينظر: السابعة : ٢٦٣

(٣) الإغفال ٢٤٣-٢٤٤/١



وَثُمَّة قول يعزى إلى الأخفش في توجيهه قراءة النصب مفاده أن " بين " مفتوح اللفظ وهو في محل رفع ، قال ابن جنی : « وَأَمَا قَوْلَهُ تَعَالَى : لَقَدْ تَقْطَعَ بَيْنَكُمْ » فيمن قرأه بالنصب فيحتمل أمرین :

أحدهما: أن يكون الفاعل مضمراً؛ أي: لقد تقطع الأمر أو العقد أو الود - ونحو ذلك -**بينكـم**.

والآخر: أن يكون ما كان يراه أبو الحسن من أن يكون "بينكـم" - وإن كان منصوب اللفظ - مرفوع الموضع بفعله، غير أنه أقرّت نصبة الظرف، وإن كان مرفوع الموضع، لاطراد استعمالهم إياه ظرفاً^(١).

وبنحوِ ما ذهب إليه الأخفش وجَّه الفراء فتحها في قول الشاعر^(٢) :

أَدْبَرْنَ كَالْجَزْعِ الْمُفَصَّلِ بَيْنَهُ بِجِيدٍ مُعَمٌ فِي الْعَشِيرَةِ مُخْوَلٍ

قال: « إنَّ "بينه" في موضع رفع؛ لأنَّه اسم ما لم يسم فاعله، وأقرَّ على نصبه ليدل على أصله، ولا وجه لرفعه بأن يقال: **المُفَصَّلِ بَيْنَهُ**، بضم النون؛ لأنَّ "بيـنـ" ليست مفعولاً في حال تسمية الفاعل، إنما هي مثالٌ محلٌّ، ولكنه سائغٌ لإضمار " ما " فتكون اسمَ ما لم يُسَمَّ فاعله، ويقدر: **كالْجَزْعِ الْمُفَصَّلِ ما بَيْنَهُ** »^(٣).

(١) الخصائص ٣٧٠/٢ ، وينظر: المحكم والمحيط الأعظم ٥٠٣/١٠

(٢) أمروُ القيس ، ديوانه: ٢٢. وأدبرن: أي الناج المذكورة في البيت الذي قبله، والجزع: الخرز، والمفصل: الذي فصل بيته باللؤلؤ ، وبجيد معم... مخلول: بجيد غلامٌ كريمٌ العم والخال .

(٣) التذليل والتكميل ٥٤/٨



وفي تعقيب على هذا النص قال أبو حيان: «ومعنى قوله: ليدل على أصله، أي: من غلبة الظرفية عليه، قوله: (لأنَّ بينَ) ليست مفعولاً في حال تسمية الفاعل) كلامُ يُشعر بأنها لا يُتَصَرَّفُ فيها إلا فيما كان أصلها أن تتصب على الظرف فيه، ويدل على ذلك قوله: ولكن سائغٌ إضمار "ما" ... إلى آخره، وظهر من كلام الفراء أنَّ "بينَ" إذا تصرَّفَ فيها لم تستعمل مرفوعة اللفظ ولا منصوبه، إنما تكون في موضع رفع أو نصب مع كونها بحركة الفتح »^(١).

ومثله عند الأخفش^(٢) ﴿يَفْصِلُ بَيْنَكُمْ﴾ [المتحنة: ٣]، في قراءة ضم الياء وفتح الصاد .

واختلف في هذه الفتحة عند الأخفش، أبنائية أم حركة إعراب؟ فذهب بعضهم إلى أنه مبني على الفتح لإضافته إلى مبني^(٣)، قال ابن أبي الربيع: « وهذا عندي بعيد؛ لأنَّه يلزم أن تقول: جاءني غلامك، بالنصب، وهذا لم يسمع له نظير »^(٤).

ورده - أيضاً - أبو حيان بأن « البناء لأجل الإضافة إلى المبني ليس مطلقاً، بل له مواضع أحكمت في باب النحو »^(١).

(١) التذليل والتكميل ٥٤/٨

(٢) ينظر: مشكل إعراب القرآن ٢٦٢/١

(٣) ينظر: الكافي في الإفصاح ٨٩٣/٣، البحر المحيط ٥٦٧/٨، أوضح المسالك: ٥٢، معنى الليب: ٦٧٠

(٤) الكافي في الإفصاح ٨٩٣/٣



وذهب أبو علي الفارسي وابن جنبي إلى أنه معربٌ تُركَ على فتحهِ حملاً على أكثر أحوال الظرف، وموضعه الرفع، ونظره بال مجرور لفظاً وموضعه الرفع، كما في ﴿كَفَنَ بِاللَّهِ﴾ [الرعد: ٤٣]، و: ما جاء من رجل.

إضافتها : وهي ملزمة للإضافة ما لم ترب مع الألف أو "ما" ، ولا تضاف إلا إلى ما يقتضي مسافة ، نحو: بين البلدين ، أو إلى متعدد من الأسماء^(٢) ، كقولهم: "مقتل المرء بين فكيه" ، وفي توجيهه تقيد المضاف إليها بالتلعّد قال أبو علي الفارسي بعد أن حرر القول في أصل "بين" في الاستعمال اللغوي وأنها ترتد في أصلها إلى معنوي الافتراق والانكساف : «ولهذا المعنى... أضيف "بين" إلى ما دل على أكثر من واحد في الأسماء، ولم يضف إلى الاسم المفرد الدال على الواحد؛ لأن ذلك يمنع في معناه. ألا ترى أنك لو قلت: اجتماع زيد، أو جمعت زيداً، لم يسع حتى تضيف عليه ما يزيد به على الإفراد، وإنما مثلته بهذا؛ لأن الأشياء قد تقرب وتوضح بضمها إلى أصدادها أو خلافها، فكما لا يسوغ إضافة الافتراق إلى المفرد غير الدال على الكثرة، كذلك لم يسع أن يضاف "بين" إلى المفرد الدال على الإفراد دون الكثرة والزيادة على المفرد.

فإن قلت: فقد أقول: افتراق الجسم، وبين الجسم، فأضيف إلى مفرد.

فإنما هذا لأن جملة أجزاء، فهو كما تقول: بين القوم، وافتراق القوم، فكما أن الافتراق يكون بين الشيئين فصاعداً، كذلك "بين" حكمه أن

(١) البحر المحيط ٥٦٧/٨

(٢) ينظر: الإغفال ٢٣٨/١، المفردات في غريب القرآن: ١٥٦ ، الهمج ٢٠١/٣



يكون بين اثنين فصاعداً. هذا أصل "بين" في اللغة، ثم لا يمتنع أن يتسع فيه كما اتسع في غيره، فيستعمل بغير هذا المعنى^(١).

وقد يكون المضاف إليه مفرداً في لفظه متعددًا في المعنى، كما في قوله تعالى: ﴿عَوَانٌ بَيْنَ ذَلِكَ﴾ [البقرة: ٦٨]، قال أبو علي: «فإنما أضيف "بين" إلى "ذلك" من حيث حاز إضافته إلى القوم، وما أشبه "ذلك" من الأسماء التي تدل على الكثرة وإن كانت مفردة، وإنما حاز أن يكون قولنا "ذلك" يراد به مرة الإفراد ومرة الجمع والكثرة؛ لمشابهته الموصول كـ"الذى" وـ"ما"؛ ألا ترى أن القبيلين يشتبهان في دلالة كل واحد منهما على غير شيء بعينه. وـ"الذى" وـ"ما" يدلان على غير شيء بعينه»^(٢)

وعند أبي حيان هذا ونحوه محمولٌ على تقديرٍ معطوفٍ محذوفٍ، قال: «والذي أذهب إليه غير ما ذكروا، وهو أن يكون ذلك مما حذف منه المعطوف لدلالة المعنى عليه، والتقدير: عوان بين ذلك وهذا، أي: بين الفارض والبكر، فيكون نظير قول الشاعر^(٣):

فَمَا كَانَ بَيْنَ الْخَيْرِ لَوْ جَاءَ سَالِمًا أَبُو حَجَرِ إِلَّا لَيَالِ قَلَائِلٌ

أي: **فما كان بين الخير وباغيه، فحذف لفهم المعنى**»^(٤).

(١) الإغفال ٢٤١/٢٤٢

(٢) الإغفال ٢٥٤/١

(٣) النابغة الذبياني، ديوانه: ١٢٠

(٤) البحر المحيط ٤٠٧/١



ونحوُ منه إضافتها إلى "أحد"، كما في قوله تعالى: ﴿لَا نُفِرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِّنْ رُّسُلِهِ﴾ [البقرة: ٢٨٥]، فإن "أحد" لفظه مفرد، وقيل في توجيهه قولهان^(١):

أحدهما: أن همزته أصلية، ويفيد العموم لأنه في سياق نفي، ويستوي فيه الواحد والكثير، وتحققـت فيه البينية؛ لذا صـحـ إضافة "بين" إليه من غير تقدير معطوفـ.

والثاني: أن همزته مبدلـة من واوـ، بمعنى "واحدـ" ، وعليـه فـلابـدـ من تقـديرـ معـطـوـفـ مـحـذـوـفـ لـتـحـقـقـ البـيـنـيـةـ وـيـسـوـغـ إـضـافـةـ إـلـىـ "ـبـيـنـ"ـ ،ـ وـالتـقـدـيرـ:ـ بـيـنـ أـحـدـ مـنـهـ وـنـظـيرـهـ،ـ وـإـنـ أـضـيـفـتـ "ـبـيـنـ"ـ إـلـىـ مـاـ يـقـضـيـ الـوـحـدـةـ وـجـبـ أـنـ يـعـطـفـ عـلـيـهـ بـالـوـاـوـ مـنـ غـيـرـ تـكـرـارـهـ،ـ لـأـنـ الـوـاـوـ لـلـجـمـعـ تـدـلـ عـلـىـ اـشـتـراكـ الـعـاطـفـ وـالـمـعـطـوـفـ فـيـ مـدـلـوـلـ الـعـاـمـلـ،ـ فـتـحـقـقـ الـبـيـنـيـةـ،ـ وـلـيـسـ ذـلـكـ مـوـجـودـاـ فـيـ شـيـءـ غـيـرـهـ مـنـ الـحـرـوـفـ الـعـاطـفـةـ»^(٢)ـ تـقـولـ:ـ «ـ وـلـيـسـ ذـلـكـ مـوـجـودـاـ فـيـ شـيـءـ غـيـرـهـ مـنـ الـحـرـوـفـ الـعـاطـفـةـ»ـ تـقـولـ:ـ الـمـالـ بـيـنـ زـيـدـ وـعـمـرـوـ؛ـ وـلـاـ يـعـطـفـ بـالـفـاءـ لـأـنـ الـبـيـنـيـةـ مـعـهـاـ غـيـرـ مـتـحـقـقـةـ؛ـ لـذـاـ أـنـكـ الـأـصـمـعـيـ روـاـيـةـ الـعـاطـفـ بـالـفـاءـ فـيـ قـوـلـ اـمـرـئـ الـقـيـسـ»^(٣)ـ :

ِفِقَادَتْكِ مِنْ ذِكْرِي حَيْبٌ وَمَنْزِلٍ بِسْقُطِ اللَّوَى بَيْنَ الدَّخُولِ فَحَوَّلَ

وذهبـ إلىـ أنـ الروـاـيـةـ بـالـوـاـوـ،ـ فـقـالـ:

(١) ينظر: المحرر الوجيز ١/٢١٥، البحر المحيط ١/٦٥١، الدر المصنون ٢/١٣٩، روح المعاني ١/٣٩٣.

(٢) الإغفال ١/٢٤٥.

(٣) ديوانه : ٨

«أطبقت الرواة على "بين الدخول وحومل"، ولا يجوز: فحومل؛ لأنه ليس يقصد أن يكون بياناً لشيئين أحدهما بعد الآخر، ثم يكون الشيء بينهما، إنما يريد أنهما لا يجتمعان وهو بينهما، كما تقول: زيد بين الكوفة والبصرة، ولا تقول: فالبصرة»^(١).

وهي الرواية المشهورة عند الشاطبي وهي القياس، وأما رواية الفاء فتجاز حيث ثبتت ولا يقاس عليها^(٢).

وقد اعذر عن إشكال روايته بالفاء بثلاثة أقوال:

الأول: أن الفاء بمعنى "إلى" نائبة عنها، فلا تقتضي الترتيب، بل هي غائية، وتقدر "ما" قبل "بين"، قال الرضي: «وقد تجيء الفاء العاطفة للمفرد بمعنى "إلى" . . . تقول العرب: مُطِرَنَا مَا زُبَالَةَ فَالثَّعلَبِيَّةَ، بحذف "بين" مع كونه مراداً، ويقيم المضاف إليه ويعربه إعرابه، وهذا كما تقول: هي أحسن الناس ما بين قرن إلى قدم، وما بين قرن فقدم، وما قرنا فقدم، ولا يجوز حذف "ما" لكونه موصولاً، فلا تقول: مُطِرَنَا زُبَالَةَ فَالثَّعلَبِيَّةَ، ولا: هي أحسن الناس قرنا فقدم، وحكي إجازته عن هشام، ومثل قوله:

بِسْقُطِ اللَّوَى بَيْنَ الدَّخُولِ فَحَوْمَلِ
إِفَقَا نَبْكِ مِنْ ذِكْرِي حَبِيبٍ وَمَتْزِلِ
لَمَا نَسَجَتْهَا مِنْ جَنُوبٍ وَشَمَالِ
فَتُوْضَحَ الْمَقْرَأَةُ لَمْ يَعْفُ رَسْمُهَا

(١) خزانة الأدب ٧/١١

(٢) المقاصد الشافية ٨٣/٥



الفاء فيه بمعنى "إلى" ، أي: منازل بين الدخول إلى حوصل إلى توضيح إلى المقرأة^(١) ، وعُزِي لبعض البغداديين ، قالوا: «الأصل "ما بين" ، فحذف "ما" دون "بين" ، كما عكس ذلك من قال:

يَا أَحْسَنَ النَّاسِ مَا قَرَنَا إِلَى قَدَمٍ

أصله: ما بين قرنٍ ، فحذف "بين" وأقام "قرنا" مقامها . . . والفاء نائبة عن "إلى" «^(٢)».

قال ابن هشام: «ويحتاج على هذا القول إلى أن يقال: وصحت إضافة "بين" إلى "الدخول" لاشتماله على مواضع، أو لأن التقدير: بين مواضع الدخول^(٣) ، وقال: «وكون الفاء للغاية بمنزلة "إلى" غريب، وقد يستأنس له عندي بمجيء عكسه نحو قوله^(٤):

وَأَئِتِيَّ الَّتِي حَبَبْتِ شَغْبًا إِلَى بَدَأِ إِلَيَّ وَأَوْطَانِي بَلَادُ سِوَاهُمَا
إِذْ الْمَعْنَى: شغباً فبدأ، وهما موضعان^(٥).

ومع الحاجة إلى هذا التأوُّل في هذا المذهب، فهو يُفضي - أيضاً - إلى تكُلُّف «ادعاء حذف "ما" ، وهذا لا يجوز عند البصريين ، سواءً كانت "ما" موصولةً، إذ لا يُحذف الموصول وتبقى صلته، أم موصوفة، إذ

(١) شرح الكافية ٤/٣٨٦

(٢) معنى الليب: ٢١٥

(٣) السابق نفسه

(٤) كثير عزة، ديوانه: ٣٦٣

(٥) نفسه



شرط حذف الموصوف بالجملة أو بالظرف أن يكون بعضًا من مجرور بـ "من" أو "في" ^(١).

الثاني: أن الفاء هنا كالواو لأنها داخلة على مكان، فلا تقتضي ترتيب، وهو قول الجرمي، قال في المغني: «وقال الجرمي: لا تفيد الفاء الترتيب في البقاع ولا في الأمطار، بدليل قوله: بين الدخول فحومل.....

وقولهم: مُطِرَنَا مَكَانَ كَذَا فَمَكَانَ كَذَا، وإن كان وقوع المطر فيهما في وقت واحد ^(٢).

الثالث: أن "بين" في البيت مضافة إلى متعدد، إما تقديرًا بتأؤل مضافٍ إليه ممحونف، أي: (بين أهل الدخول فحومل)، أو (بين مواضع الدخول فحومل)، وعُزِّي إلى ابن السكikt ^(٣)، أو حكمًا بتأؤل المضاف إليه متعدداً معنى من غير تقدير حذف ^(٤)، والتقدير: «بين أماكن الدخول فاماكن حومل، فهو بمنزلة: اختصم الزيدون فالعمرون» ^(٥) وعليه أبو علي الفارسي، قال: «فأما رواية من روى " بين الدخول فحومل " فإنه ذهب بحومل مذهب المبهم لما كان يقع على أماكن شتى، فكانه قال:

(١) خزانة الأدب ٨ / ١١

(٢) مغني اللبيب : ٢١٤

(٣) التصريح ٥٥٩/٣

(٤) ينظر: مجالس ثعلب ١٠٤ / ١

(٥) أوضح المسالك : ١٩٧



بين هذه الأماكن ، كقوله عَلَيْكَ: ﴿عَوَانٌ بَيْنَ ذَلِكَ﴾ [البقرة: ٦٨] ، وهو إشارة إلى ألوان وأوصاف «^(١)».

وكذا تأولَه خَطَابُ المارديُّ، قال:

«وقد يجوز عندي على أن "الدخول" مكان يجوز أن يشتمل على أمثلة كثيرة ، فتم الكلام ، كما تقول: قعدت بين الكوفة ، تريد: بين دورها وأماكنها أو طرقها ، أو ما أشبه ذلك مما يشتمل عليه ، فإذا جاز هذا في "الكوفة" لم يمتنع في مثل "الدخول" على مثل هذا ، فجئت بالفاء على تقدير: وبين حومل ، وجعلت "حوملا" مكاناً متضمناً لأمكنة أيضاً ، فصار هذا كقولك: اختصم إخوتك فأعمامك ، إذا كان كل فريق منهم خصماً لصاحبها ، قال: وهذا عندي أصح من أن أجعله شاداً إذا ثبتت الرواية» ^(٢).

وبتأمل القول الأول نجد له لا يصح - كما قال ابن هشام - إلا بتأول "الدخول" مشتملاً على مواضع ، أو بتقدير: بين مواضع الدخول ، وعليه يؤول إلى القول الثالث ، قال البغدادي: « وحيئذ لا فائدة لجعل الفاء معنى "إلى" » ^(٣).

تكرارها : وتكرر " بين " إذا أضيفت إلى ضمير ^(٤) ، نحو: الشأن بيني وبينك ؛ لأنه لا يعطف على الضمير إلا بإعادة الجار ، وقد تكرر بين

(١) التعليقة على كتاب سيبويه ٣/٢٥٤

(٢) المقاصد الشافية ٥ / ٨٣-٨٤

(٣) خزانة الأدب ١١/١٠

(٤) ينظر : الكتاب ٤٠٢/٢ ، الهمج ٣/٢٠١



المتعاطفين الظاهرين، نحو المال بين خالد وبين زيد، بزيادة "بين" للتأكيد^(١)، ووَهَمَهُ الحريري، قال: «ويقولون: المال بين زيد وبين عمرو، بتكرير لفظة "بين" فيهمون فيه، والصواب أن يقال: بين زيد وعمرو، كما قال سبحانه: ﴿مِنْ بَيْنِ فَرْثَ وَدَمِ﴾ [الحل: ٦٦]، والعلة فيه أن لفظة "بين" تقتضي الاشتراك، فلا تدخل إلا على مثنى أو مجموع، كقولك: المال بينهما، والدار بين الأخوة»^(٢).

ثم قال: «وأظن أن الذي وهمهم لزوم تكرير لفظة "بين" مع الظاهر ما رأوه من تكريرها مع المضمر في مثل قوله ﴿هَذَا فِرَاقٌ بَيْنِي وَبَيْنَكَ﴾ [الكهف: ٧٨] وقد وهموا في المماطلة بين المواطنين، وخفى عليهم الفرق الواضح بين الموضعين، وهو أن المعطوف في الآية قد عطف على المضمر المجرور الذي من شرط جواز العطف عليه عند النحوين من أهل البصرة تكرير الجار فيه كقولك: مررت بك وبزيد»^(٣)

وصحح ابن بري إعادة "بين" مع المعطوف واستدل له قائلاً: «إعادة "بين" هنا جائزة على جهة التأكيد، قال تعالى: ﴿وَلَا سَتَوِي الْحَسَنَةُ وَلَا السَّيِّئَةُ﴾ [فصلت: ٣٤]، فأعاد "لا" الثانية توكيداً، ويدلك على صحة ذلك قول أعشى همدان:

(١) ينظر : الكتاب ٤٠٢/٢

(٢) درة الغواص (ضمن كتاب : درة الغواص وشرحها وحواشيه ونكمليتها) : ٢٦١

(٣) السابق : ٢٦٣



بَيْنَ الْأَشْجِّ وَبَيْنَ قَيْسِ بَادِخُ
بَخْ بَخْ لِوَالِدِهِ وَلِلْمَوْلُودِ^(١)

ومثله قول عدي بن زيد^(٢):

وَجَعَلَ الشَّمْسَ مِصْرًا لَا خَفَاءَ بِهِ بَيْنَ النَّهَارِ وَبَيْنَ اللَّيلِ قَدْ فَصَلَ^(٣)

وعليه قوله ﷺ: (إِنَّ الْمُؤْمِنَ بَيْنَ مَحَافَتَيْنِ، بَيْنَ أَجَلِ مَضِيِّ لَا يَدْرِي مَا
الله صَانِعٌ بِهِ، وَبَيْنَ أَجَلِ قَدْ بَقِيَ لَا يَدْرِي مَا اللَّهُ قَاضٍ فِيهِ)^(٤).

ومرَّ بي وأنا أراجع كتاب الوقف والابتداء لأبي جعفر محمد بن سعدان الضرير تكرر "بَيْنَ" بين المتعاطفين الظاهرين في موضعين، أحدهما قوله: «.. لأنَّه أضمر فيما بين "لا" وبين الاسم مارفعه»^(٥)، والآخر قوله: «لأنَّ العرب تفرق بين "ها" وبين "ذا" بالمعنى»^(٦)، وابن سعدان من شهر بالعربية ، ومن نحاة الكوفيين المشهود لهم .

٢- المركبة :

تُرْكَبُ "بَيْنَ" تركيبَ خمسةَ عَشَرَ، فتبني على فتح الجزأين، والمراد بها حيئذٌ: التوسط بين الشيئين^(٧)، كقوله^(٨):

(١) وينظر: شرح المفصل ٤/٧٨، اللسان: (بخخ). والأشج وقيس: رجلان، والبادخ: العالى

(٢) ديوانه: ١٥٩

(٣) حاشية على درة الغواص (ضمن درة الغواص وشرحها وحواشيها وتكميلتها) ٦٣-٧٦٢:

(٤) شعب الإيمان للبيهقي ١٥٣/١٣

(٥) الوقف والابتداء في كتاب الله عز وجل : ٨٧

(٦) السابق: ١١١

(٧) ينظر: اللسان ١٣/٦٦ (بين)، تصحيح التصحيف وتحرير التحريف: ١٧٥

(٨) عبيد بن الأبرص ، ديوانه : ١٤١



نَحْمَى حَقِيقَتَّا وَبَعْضُ الْقَوْمِ يَسْقُطُ بَيْنَ بَيْنَ
فَالْأَصْلُ: بَيْنَ هَؤُلَاءِ وَبَيْنَ هَؤُلَاءِ، فَأَزْيَلَتِ الإِضْافَةُ، وَرُكِّبَ
الْاسْمَانُ^(١).

وَتَطْلُقُ غَالِبًا عَلَى الْهَمْزَةِ الْمُسْهَلَةِ (المُخْفَفَةِ)، وَيُقَصَّدُ بِهِ أَنْ تَكُونَ
 بَيْنَ الْهَمْزَةِ وَالْحُرْفِ الَّذِي مِنْهُ حَرْكَتُهَا^(٢).

فَإِنْ أَضَيَّفَ صَدْرَ "بَيْنَ بَيْنَ" إِلَى عَجْزِهَا جَازَ فِيهَا وَجْهَانَ:

الْأُولُّ: بِقَاءُ الظَّرْفِيَّةِ، كَقُولُنَا: تَسْهِيلُ الْهَمْزَةِ بَيْنَ بَيْنَ.

وَالثَّانِي: زَوَالُ الظَّرْفِيَّةِ، نَحْوُ: بَيْنَ بَيْنَ أَقِيسُ مِنَ الْإِبْدَالِ.

وَإِنْ أَضَيَّفَ إِلَيْهَا تَنْتِفُ الظَّرْفِيَّةِ، وَمِنْ أَجْلِ ذَلِكَ خَطًّا أَبُو الْفَتْحِ بْنِ جَنْيِ قَوْلُ مِنْ قَالَ: "وَالْهَمْزَةُ الْمُخْفَفَةُ تُسْمَى هَمْزَةُ بَيْنَ بَيْنَ" بِفَتْحِ آخرِ الْجَزَائِينَ، قَالَ: «الصَّوَابُ أَنْ يَقُولَ: "هَمْزَةُ بَيْنَ بَيْنَ" بِالْإِضْافَةِ»^(٣).

وَقَدْ ذَكَرَ الْحَرِيرِيُّ^(٤) أَنَّهُمْ يَقُولُونَ: بَيْنَ الْبَيْنَيْنِ، لِمَتوسِطِ الصَّفَةِ، وَالصَّوَابُ: بَيْنَ بَيْنَ، وَاحْتَجَّ بِقَوْلِ عَبِيدِ بْنِ الْأَبْرَصِ آنَفُ الذِّكْرِ.

ثَانِيَا: الْمَوْصُولَةُ بِالْأَلْفِ أَوْ "مَا" (بَيْنَمَا وَبَيْنَا) :

(١) يَنْظَرُ: شَرْحُ التَّسْهِيلِ ٢٤٢/٢ ، شَرْحُ الْكَافِيَّةِ الشَّافِيَّةِ ١٦٩٨/٣ ، الْهَمْعُ ٢٠٥/٣

(٢) يَنْظَرُ: تَهْذِيبُ الْلُّغَةِ ٤٩٣/١٥

(٣) شَرْحُ التَّسْهِيلِ ٢٤٢/٢ ، وَيَنْظَرُ / التَّذْيِيلُ وَالتَّكْمِيلُ ٦١/٨ ، الْهَمْعُ ٢٠٥/٣

(٤) يَنْظَرُ: دَرَةُ الْغَواصِ ٢٦٧



حقٌّ "بين" أن تضاف إلى مفرد، وهو لازم ما لم تتصل بها "ما" أو "الألف" ، وقد توصل بياحداهما؛ فتكفها عن الإضافة للمفرد، ومن ثم تتهيأً لتتصدر الجملة، اسمية كانت، نحو:

يَسِّيَا نَحْنُ نَرْقُبُهُ أَتَانَا مُعْلِقًا وَفُضَّةٍ وَزَنَادَ رَاعِيٍ^(١) أو فعلية، نحو:

فَبِينَا نَسُوسُ النَّاسَ وَالْأَمْرُ أَمْرُنَا إِذَا نَحْنُ فِيهِمْ سُوقَةٌ تَنَصَّفُ^(٢) وتتمحض حينئذ للزمان؛ لأنَّه لا يضاف من المكان إلى الجمل إلا "حيث".

قال أبو حيان: «وَصَرَّحَ بعضاً أَصْحَابَنَا أَنَّهَا ظَرْفُ زَمَانٍ بِمَعْنَى "إِذْ"»^(٣). وزعم ابن الأباري أن "بين" الموصولة بـ "ما" أو "الألف" إذا تلتها جملة فعلية يُشَرَّطُ بها^(٤).

ونازع بعضُهم في إضافة "بينما وبينما" إلى الجملة الفعلية، وتأوَّل ما ظاهره ذلك على تقدير ضمير رفع مبتدأ^(٥)، ففي قول الشاعر:

(١) لنصيب في ديوانه: ١٠٤، ولرجل من قيس عيلان في الكتاب ١٧١/١، وشرح شواهد المغني ٧٩٨/٢. والوفضة: جعبة السهام.

(٢) البيت لحرقة بنت العمان بن المنذر. ينظر: الصداح ٤/١٤٩٩ (سوق).

(٣) التذليل والتكميل ٧/٣٠٣

(٤) ينظر: التذليل والتكميل ٧/٣٠٣

(٥) ينظر: الارتشاف ٦/١٤٠٦، الهمج ٣/٢٠٢



فَيَبْنَا نَسُونُ النَّاسَ وَالْأَمْرُ أَمْرُنَا
.....

التقدير: بینا نحن.

وفي قول الآخر^(١):

بَيْنَا أَنْازِعُهُمْ ثَوْبِي وَأَجْحَدُهُمْ
إِذَا بَنُوا صُحُفٍ بِالْحَقِّ قَدْ وَرَدُوا
التقدير: بینا أنا. قال أبو حیان: « ولا دلیل »^(٢).

وذكر ابن الأثير أنهم بمعنى المفاجأة، وتضافان إلى الجملة الفعلية والاسمية، وتحتاجان إلى جواب يتم به المعنى^(٣).

إضافة " بينا " إلى المفرد :

قد تضاف " بينا " إلى المفرد بشرط كونه مصدرًا^(٤)، كما في:

بَيْنَا تَعْنِقُهُ الْكُمَاءَ وَرَوْغِهُ
يَوْمًا أَتْيَحَ لَهُ جَرِيءٌ سَلْفَعٌ^(٥)

فقد رواه الأصمعي: " بينا تعنقه . . وروغه " بالجر، وكان يجوز إضافة " بينا " إلى المصدر خاصة إذا صلح موضعها " بين "، ولا تضاف إلى الجث^(٦)، قال المرزوقي: « والنحويون يخالفونه، ويقولون: " بينا

(١) وبرة السارق (لص معروف)، ينظر: المخصص ٢٠٢/١٣

(٢) التذليل والتكميل ٣٠٤ / ٧

(٣) ينظر: النهاية في غريب الحديث والأثر ١ / ١٧٦

(٤) ينظر: التسهيل: ٩٣ ، التذليل والتكميل ٧ / ٣٠٦ ، الهمع ٣ / ٢٠٣

(٥) البيت لأبي ذؤيب الهذلي، ينظر: شرح أشعار الهذليين ١ / ٣٧. والكماء: جمع " كمي " وهو لابس السلاح، وتعنقه الكماء: دنوه منهم، وروغه: ميله، والسلفع: الجريء .

(٦) ينظر : شرح المفضليات للتبريزى ٣ / ١٧٢٢ ، الصحاح ٥ / ٢٠٨٥ (بين)



وبينما " عبارتان للحين ، وهما مبهمتان لا تضافان إلا إلى الجملة التي تبينها " ^(١) .

وقيق : « رواية النحويين والناس : " بَيْنَا تَعْنِقُهُ الْكُمَاءَ " فيرتفع " تعنقه " بالابتداء ، ويكون خبره مضمراً ، كأنه قال : بينما تعنقه الأبطال حاصل معهود ، ومعتمد مألف ، أتيح له يوماً رجل جريء » ^(٢) .

وسئل أحمد بن يحيى عن جرّ المصدر بعد " بينما " فقال : « هذا الدرّ ، إلا أن من الفصحاء من يرفع الاسم الذي بعد " بينما " وإن كان مصدرياً فيلحقه بالاسم الحقيقي » ^(٣) .

واستجاده الرياشي قائلاً : « إذا ولـي لفظة " بينما " الاسم العلم رفعت ، فقلت : بينما زيد قام جاء عمرو ، وإن ولـيـها المصدر فالـأـجـودـ الجـرـ كـهـذهـ المـسـأـلـةـ » ^(٤) .

وفي توجيهه إضافتها إلى المفرد إذا كان مصدرـاً قال أبو حـيـانـ : « والـسـبـبـ فيـ أنـ "ـ بيـنـاـ "ـ لاـ يـلـيـهـاـ إـلـاـ الـجـمـلـةـ ،ـ أوـ المـفـرـدـ بـشـرـطـ المـصـدـرـيـةـ ،ـ آنـهـاـ تـسـتـدـعـيـ جـوـابـاـ ،ـ فـلـمـ يـقـعـ بـعـدـهـاـ إـلـاـ مـاـ يـعـطـيـ مـعـنـىـ الـفـعـلـ ،ـ وـذـلـكـ الـجـمـلـةـ ،ـ وـالـمـصـدـرـ مـنـ الـمـفـرـدـاتـ » ^(٥) .

(١) خزانة الأدب / ٧٧ ، شرح أبيات مغني الليب / ٦٥٦

(٢) الخزانة / ٧٧

(٣) تهذيب اللغة / ١٥ / ٣٥٧ (بين)

(٤) درة الغواص : ٢٧٠-٢٧١

(٥) التذليل والتكميل / ٧ / ٣٠٦



ولا يتأتى ذلك مع " بينما " ، لأنها مما لا يتلوه إلا الجملة ، وقد خالف في ذلك بعضهم وذهب إلى أنها مما يتلى بالجملة تارة وبالفرد أخرى ، فأجاز : بينما قيام زيد قام عمرو^(١) .

ومنعه أبو حيان ، قال : « وال الصحيح أنه لا يجوز ، لأنه لم يسمع ، ولا يسوغ قياس " بينما " على " بينا " »^(٢) .

وقد تتلى " بينما " بكاف التشبيه ، كما في قول الشاعر^(٣) :

بَيْنَا كَذَاكَ رَأَيْتِنِي مُتَعَصِّبًا
بِالخَرَّ فَوْقَ جُلَالَةٍ سِرْدَاحٍ
ووجَهُهُ أَبُو عَلَيِ الْفَارَسِيِ بِإِضَافَةِ " بَيْنَا " إِلَى الْكَافِ كَمَا تضَافَ إِلَى
المُصْدَر^(٤) .

أصل اللاحقتين الألف و " ما " :

واختلفوا في تحرير القول في أصل اللاحقتين " ما " والألف .
أما " ما " فقيل : إنها كافية لـ " بين " عن الإضافة ، ومهيّة لها للدخول
على الجملة ، وقيل : زائدة ، وأما الألف ، ففيها أقوال :

الأول : أنها إشباع ، قال أبو الفتح بن جني : « واعلم أن الألف قد
زيدت في أثناء الكلام على أنها ليست مصوغة في تلك الكلمة ، وإنما

(١) ينظر : شرح الجمل لابن عصفور / ٤٠٥ / ٢ ، التذليل والتكميل

(٢) التذليل والتكميل / ٧ / ٣٠٦

(٣) ابن مياذة ، ديوانه : ٩٩ . والجلالة : الناقة الضخمة ، وسداح : الناقة الطويلة .

(٤) كتاب الشعر : ٢٥٧



زيدت لمعان حدث وأغراض أريدت، وهي في تقدير الانفكاك والانفصال، فمن ذلك أن العرب قد أشبعوا بها الفتحة، يقولون: بينما زيد قائم أقبل عمرو، وإنما هي " بينما " زيدت الألف في آخرها إشباعاً^(١).

قال ابن هشام: « ويفيد أنه قد أضيفت إلى المفرد في قوله:

بَيْنَا تَعْنِقِهِ الْكُمَاءَ وَرَوْغَمِهِ يَوْمًا أُتْبِحَ لَهُ جَرِيَءٌ سَلْفُعُ^(٢)

وفي الصحاح « بينما: فعلٌ، أشبعوا بها الفتحة فصارت ألفاً »، قال زين العرب: « قول الجوهري: نشأت الألف من إشباع الفتحة فيه نظر، وهو أن الألف إنما تتولد من الفتحة في القافية ».

الثاني: أنها عوضٌ عن مضافٍ إليه محنوفٌ تقديره: أوقات، قال زين العرب: « والحق أن " بينما " أصله: بينما، بالتنوين، والتنوين فيه للعوض عن المضاف إليه المحنوف، وهو الأوقات، ثم أبدل الألف من التنوين في الوصل إجراء للوصل مجرى الوقف، فثبتت الألف ثبوتها في الوقف بدل التنوين^(٣) ».

وقال البغدادي تعقيباً على هذا القول: « وعلى هذا فألف " بينما " عوض العوض، ومثله غير معروف، ويقتضي - أيضاً - أن يكون " بينما " غير مضاف إلى الجملة^(٤) ».

(١) سر صناعة الإعراب / ٢ / ٧١٩

(٢) مغني الليب: ٤٨٥

(٣) خزانة الأدب / ٧ / ٦٢

(٤) خزانة الأدب / ٧ / ٦٢



وقد منع أبو علي الفارسي أن تكون الألف دالة على المضاف إليه المحذوف قائلًا: « ولا تظن أن إثبات الألف في قولهم: "بَيْنَا" أمارة لهذا الحذف ودلالة عليه ، ألا ترى أن البيت الذي أنشدناه "بَيْنَ" فيه غير مضاافة إلى الجملة ، وقد ثبتت فيها الألف ، وذلك قول الأعشى^(١) :

فَبَيْنَا تَمَارِيْهِمُ ارْسَلْتُ
عَلَى شَبَهِ الرَّأْيِ لَمْ تَسْتَيْنَ
فهذا ما في هذا »^(٢)

الثالث: أنها كافية ، اجْتَبَيْتُ لتكتفَّ "بَيْنَ" عن الجر وتهيئها للدخول على الجملة.

الرابع: أن "بَيْنَ" متحولة من "بَيْنَما" ، والألف بقية "ما" بعد حذف الميم ، وهو قول الفراء . قال أبو علي الفارسي : « هذا يحتاج فيه إلى خبر نببي »^(٣) .

الخامس: أن الألف للتأنيث ، وزن "بَيْنَا" : فَعَلَى^(٤) ، ورُدَّ بـأـن «الظروف كلها مذكورة إلا ما شدّ ، وهو قـدـام ووراء ، والقول بذلك يؤـدـي إلى الدخول في الشاذ من غير داعية »^(٥) .

والذي أميل إليه أن الألف ليست إشباعاً ، ولا بقية "بَيْنَما" ، ولا للتأنيث ، وإنما هي زائدة لغرض أو لمعنى ، فهي مجتوبة لتخليص "بَيْنَا"

(١) ديوانه: ٧٣ . وشـبه الرأـي : صوابـه .

(٢) الإغفال ٢٧٨/١

(٣) التنبيه على شرح مشكلات الحماسة : ٥٥٧

(٤) ينظر : المفہوم لما أشكل من تلخيص كتاب مسلم ١ / ٥٤

(٥) التذليل والتكميل ٧ / ٣٠٥



للزمان وللإضافة إلى الجملة، وبهذا تخالف " بين " المجردة الدالة على المكان أو الزمان، والخاصة بالإضافة إلى المفرد، فـ" بين " غير " بينما ".

ويؤيد أنها ليست إشباعاً أن المشبعة لا تأثير لها في ما هي فيه، ولا تكفي عن الإضافة لما بعده، فقد « حكى الفراء: أكلت لحما شاة، أراد: لحم شاة، فمطل الفتحة فأنشأ عنها ألفاً »^(١).

وكذا " ما "، فهي مجتبية لغرض تحوير استعمال " بين "، لتمحّض للزمان وللإضافة إلى الجملة الاسمية والفعلية، وعدها د/ فاضل السامرائي موسعة لاستعمالها^(٢).

تصدر " بينما " وـ" بينما " :

وتلزم " بينما وـ بينما " أول الجملة ولا تتوسطها، قال ابن سيده: « وبينما وبينما من حروف الابتداء »^(٣)، لذا أنكر بعض الباحثين ما يجري على الأسنة بعض المعاصرين من توسيطهما في الكلام، وقد نوقش ذلك في مجمع اللغة العربية في القاهرة وسُوّغه بناءً على مذكرين تقدم بهما الأستاذ الدكتور شوقي ضيف، والأستاذ: علي النجدي ناصف، وكان مما قاله الأستاذ الدكتور شوقي ضيف بشأن هذا الأسلوب:

(١) الخصائص ١٢٣/٣

(٢) ينظر: معاني النحو ٩٦/٣

(٣) المحكم والمحيط الأعظم ٥٠٥ / ١٠، وقد يشكل عدهما من الحروف، قال الريبي
نقلًا عن أحد شيوخه: (إن أراد بالحروف الكلمات كما هو من إطلاقات الحروف
فظاهر، وأما إن أراد أنهما صارا حرفين في مقابلة الاسم والفعل فلا قائل به، بل هما
باقيان على ظرفيهما) تاج العروس: (بين)



«في رأيي أن المسألة تحتاج إلى فضل نظر للأسباب الآتية:

أولاً: أن " بينما وبينما " تتفre عن " بين " بزيادة " ما " أو الألف ، و معروف أن " بين " قد تأتي ظرف مكان وقد تأتي ظرف زمان ، أما " بينما وبينما " فتلزمان الظرفية الزمنية ، وهما بذلك فرعان لـ " بين " المستخدمة في الزمان ، ودائماً " بين " تخلل جملتها وتتوسطها وتتدخل في أثنائها مثل : سافر محمد بين الظهر والعصر ، أفلًا يكون من حق " بينما وبينما " أن يقاسا عليها . . .

ثانياً: ذهب بعض النحاة إلى أن " بينما وبينما " شرطيان ، وقال آخرون إنهمما أشْرَبَنَا معنى الشرط ، ولذلك ينبغي أن تتصدر جملتيهما ، ويلاحظ أن معنى الشرط فيما ضعيف ؛ لأن الجملة الثانية معهما لا تترتب على الأولى ترتيب جواب الشرط على فعله ، وهما - حسب استخدامهما اللغوي - تدلان على الاقتران ، وليستا شرطيتين ولا مُشْرَبَتَين معنى الشرط .

ثالثاً: على فرض أن " بينما وبينما " شرطيان أو أشربتا معنى الشرط ، لا يمكن ذلك توسطهما لجملتيهما ؛ لأن أداة الشرط التي يقاسان عليها في الصدارة توسط جملتيهما في الاستعمال اللغوي ، كقوله تعالى : ﴿فَذَكَرَ إِنْ فَعَّتُ الذِّكْرَ﴾ [الأعلى: ٩] ، ويجيز ذلك الكوفيون والأخفش الأوسط مطلقاً ، ويدرك البصريون في مثل الآية الكريمة إلى أن الجواب محنوف يدل عليه ما قبله ، ومعنى ذلك أن الصيغة العصرية مثل : كان علي يتكلم بينما دخل خالد ، إما أن تحمل على رأي الكوفيين القائل بأن أداة الشرط



يجوز أن تتوسط جملتها ويسبقها الجواب، وإنما أن تحمل على رأي البصريين القائل بأن جواب الشرط يحذف إذا دل عليه ما قبله^(١).

وأما الأستاذ علي النجدي ناصف فذكر أن " بينما " مما تجاذبها قرائن تؤيد شرطيتها، وأخرى تنفي ذلك، وانتهى إلى أنها تستعمل استعمالين؛ كالشرط حيناً فتتصدر الكلام، وظراً حيناً آخر، فلا يمتنع وقوعها في أثناء^(٢).

واستأنس المجمع في تسویغه توُسْطَ " بينما وبينما " بقول ابن منظور: «... وبنى لنفسه في نهر طابق الدور التي لم يُنْ مثلاً عظماء الناس بينما الأصمي يستقرض من أصحابه حاجته من المال »^(٣).

ولم يرتفض أحد الباحثين هذا الأسلوب الذي سوَّغه المجمع، وعده معرِّياً من الإنجليزية « مما يسمى بأدوات الربط Linking words ومنها While التي قام عليها هذا الأسلوب »^(٤)، وخلص إلى « أن " بينما " المتقدمة لها دلالة زمنية، ولكن الاستخدام الحديث بتأثير الترجمة دفعها عن هذه المركزية لينقلها إلى الحدث، مع وجود الاستخدام القديم جنباً إلى جنب مع الاستخدام الحديث »^(٥).

(١) كتاب الألفاظ والأساليب ١٣٠/٢ - ١٣١

(٢) ينظر : السابق ١٣٢/٢

(٣) السابق ١٢٩/٢ (نقلاً عن أخبار أبي نواس)

(٤) مظاهر التجديد النحوي لدى مجمع اللغة العربية في القاهرة : ١٦٦

(٥) السابق نفسه



حذف خبر المبتدأ بعدهما :

قد يحذف خبر المبتدأ بعد " بينما وبينما " لدلالة المعنى عليه^(١) ، كما في قول الشاعر^(٢) :

فَبَيْنَمَا الْعُسْرُ إِذْ دَارَتْ مَيَاسِيرُ
ا سْتَقْدِرُ اللَّهُ خَيْرًا وَارْضَى نَبِهِ
وَقُولُ الْآخِر^(٣) :

فَبَيْنَمَا الْفَتَى فِي ظِلِّ نَعْمَاءَ غَضَّةٍ
إِلَى أَنْ رَمَتْهُ الْحَادِثَاتُ بِنَكْبَةٍ
ثُبَاكِرُهُ أَفِياؤُهَا وَتُرَاوِحُ
يَضِيقُ بِهَا مِنْهُ الرِّحَابُ الْفَسَائِحُ

التقدير : « تنعم بذلك إلى أن رمته الحادثات ، ويجوز أن يكون الفعل يبكره ، وضع المضارع موضع الماضي »^(٤) .

موضع الجملة بعدهما :

في موضعها أقوال :

الأول: أنها في محل مضاف إليهما من غير تقدير مضاف محذوف ، وهو مذهب الجمهور^(٥) .

(١) ينظر : التذليل والتكميل ٣٠٦ / ٧ ، الارتفاع : ١٤٠٧

(٢) حرث بن جبلة أو عثير بن لبيد ، ينظر : شرح شواهد المغني ١ / ٢٤٤

(٣) مصاد بن مذعور ، ينظر : الدرر اللوامع ١ / ٤٥٤

(٤) الارتفاع : ١٤٠٧

(٥) ينظر : الهمم ٣ / ٢٠٢



الثاني: «أن» "ما" والألف كافتان، والجملة بعدهما لا موضع لها من الإعراب^(١).

الثالث: إن كانت "بين" موصولة بـ"ما"، فهي مكفوفة بها إن تليت بجملة، ولا موضع للجملة حينئذ، فإن وليها مفرد فيتعين أن يكون مصدراً، ولم يسمع فيه إلا الخفض كما نقل عن الأصماعي^(٢)، وإن كانت موصولة بالألف فالألف لم يثبت كونها كافية، وثبتت كونها إشباعاً في قول الشاعر:

بَيْنَا تَعَانِقِهِ الْكُمَاء وَرَوْغِهِ يَوْمًا أُتْيَحَ لَهُ جَرِيءَ سَلْفَعُ

فهي إذا إشباع والجملة بعدها في موضع جر بالإضافة، وهو اختيار المغاربة^(٣)، وقال أبو حيان: «وهذا هو المختار عند أصحابنا»^(٤).

الرابع: أن إضافة "بينما وبينما" إلى الجملة بعدهما على تقدير حذف زمان مضارف إلى الجملة وإقامة الجملة مقامه، وعليه أبو علي الفارسي وتلميذه ابن جني، قال أبو علي: «وحسن هذا الحذف في "بين" للكثرة؛ لأنها من الأسماء التي لا تخلو من بالإضافة، وليس الجمل مما تضاف هي إليها، فإذا جاءت متصلة بجملة، علم أن ذلك بواسطة

(١) التذليل والتكميل ٣٠٥/٧

(٢) ينظر: شرح أشعار المهللين للسكري ١/٣٧، شرح المفضليات للتبريزى ٣/١٧٢٢، التذليل والتكميل ٧/٣٠٥

(٣) الهمع ٣/٢٠٣

(٤) التذليل والتكميل ٧/٣٠٥

غيرها، وحكم ما يضاف إليه وهو ممحض، كحكم المضاف إليه وهو مثبت في أنه يكون اسمًا دالاً على أكثر من واحد^(١).

وقال أبو الفتح بن جني: «أنشد سيبويه:

فَيَنِّـا لَـحْنُ نَرْقِـبُه أَتَـانَـا مُـعْلِـقَ وَـفْـضَـةٍ وَـزَـنَـادَ رَـأِـعِـي

أراد: بين نحن نرقبه أتنا، فأسبع الفتحة فحدثت بعدها ألف.

فإن قيل: فإن أضاف الظرف الذي هو "بين" وقد علمنا أن هذا الظرف لا يضاف من الأسماء إلا إلى ما يدل على أكثر من الواحد، أو ما عطف عليه غيره بالواو دون سائر حروف العطف، نحو: المال بين القوم، والمال بين زيد وعمرو، وقوله: نحن نرقبه جملة، والجملة لا مذهب لها بعد هذا الظرف.

فالجواب: أن هنا واسطة ممحض، وتقدير الكلام: بين أوقات نحن نرقبه أتنا، أي: أتنا بين أوقات رقبتنا إيه، والجملة مما يضاف إليها أسماء الزمان، نحو: أتيتك زمن الحاجاج أمير، وأوان الخليفة عبد الملك، ثم إنه حذف المضاف الذي هو أوقات، وأولى الظرف الذي كان مضافاً إلى الممحض الجملة التي أقيمت مقام المضاف إليها^(٢).

وقيل في رد مذهبهما قولان:

«أحدهما: أن العرب لا تمحض المضاف وتقيم المضاف إليه مقامه إلا في المفردات.

(١) الإغفال ٢٧٣/١ ، وينظر : التنبيه على شرح مشكلات الحمامة : ٣٩٠

(٢) سر صناعة الإعراب ٢٣ - ٢٤ / ١



والآخر: أنها لم تضفها لمفرد حتى يكون مصدرًا، ولم تضفها لزمان، وقول ابن جنی: (إن الظرف في الزمان يشبه المصدر) ليس بمسوغ إضافة "بینا" إليه، لأنه ليس فيه دلالة على معنى الفعل المقتضي للجواب كما في المصدر دلالة عليه.

فإن قلت: إنما تضاف "بینا" إلى شيئاً فصاعداً، فكذلك لزم أن يقدر: بینا أوقات زيد قائم.

فالجواب: أنها قد تضاف إلى الواحد المتجرئ، فكذلك تضاف إلى الجملة، فـ"بینا زيد قائم" في المعنى بمنزلة: بینا قيام زيد، وـ"بینا" تضاف إلى المصدر لأنه متجرئ، فكذلك إلى الجملة^(١)

تلقيهما بـ"إذا" وـ"إذ" :

في "بینا وبينما" معنى الجزاء (الشرط)، وهو: تعليق أمر بأخر، قال الرضي: « وإنما رتب "بینا" وـ"بينما" وـ"كلما" مع جملتها ترتيب كلمات الشرط مع الشرط والجزاء، لما ذكرنا من بيان لزوم مضمون الثانية للأولى، لزوم الجزاء للشرط، ولهذا أدخل "إذا" وـ"إذ" للمفاجأة في جواب "بینا" وـ"بينما" ليدل على اقتران مضمون الأول بالثاني مفاجأة بلا تراخ فيكون آكد في معنى اللزوم^(٢)، وقد ألمح سيبويه إلى معنى المفاجأة فيما حاكيا مجيء "إذ" بعد "بینما" لهذا المعنى، قال: «وتكون [أي: إذا] للشيء توافقه في حال أنت فيها، وذلك قوله:

(١) التذليل والتكميل ٣٠٦ / ٧

(٢) شرح الكافية ١٩٨ / ٣



مررت فإذا زيد قائم، وتكون "إذ" مثلها أيضاً... وذلك قوله: بينما أنا كذلك إذ جاء زيد، وقصدت قصده... فهذا لما توافقه وتهجم عليه من حال أنت فيها^(١).

وفي مدخلهما قال الرضي: «لا يجيء بعد "إذ" المفاجأة إلا الفعل الماضي، وبعد "إذا" المفاجأة إلا الاسمية»^(٢)، وقد اجتمعنا في بيتي الشاعر^(٣):

فَيَنِمَا الْعُسْرُ إِذْ دَارَتْ مِيَاسِيرُ
اسْتَقْدِرُ اللَّهَ خَيْرًا وَأَرْضَيْنَ بِهِ
إِذَا هُوَ الرَّمْسُ تَعْفُوُ الْأَعْاصِيرُ
وَيَنِمَا الْمَرْءُ فِي الْأَحْيَاءِ مُغْبَطٌ

وظاهر قولهم أن "إذ" لا تكون للمفاجأة إلا بعد "بينما" ، وأجاز الرضي وقوعها بعد غيرهما^(٤)، وتعقبه البغدادي بقوله: «هذا يحتاج إلى إثباته بكلام من يوثق به»^(٥).

وقد غلب الرضيُّ مجيء "إذ" بعد "بينما" ، و"إذا" بعد "بينما"^(٦) ، ولا ينهض هذا لكترة وقوعهما على حد سواء تقريرياً في الروايات الحديبية، كما في حديث أنس ، قال: (بينما النبي ﷺ يخطب يوم الجمعة، إذ قام

(١) الكتاب ٤ / ٢٣٢

(٢) السابق ٣ / ١٩٦

(٣) حرث بن جبلة أو عثير بن لبيد ، ينظر: شرح شواهد المغني ١ / ٢٤٤

(٤) شرح الكافية ٣ / ٢٠٠

(٥) خزانة الأدب ٧ / ٦٠

(٦) ينظر: شرح الكافية ٣ / ١٩٥



رجل فقال: يارسول الله، هلك الكراع^(١)، وعن جابر بن عبد الله، قال: « بينما نحن نصلّي مع النبي ﷺ إذ أقبلت عير تحمل طعاما... ». ^(٢)

وبعد "بينا" قول عبدالله بن عمر: « بينما نحن عند النبي ﷺ جلوس إذ أتي بجمار نخلة... ». ^(٣)، وعن ابن عباس، قال: « بينما النبي ﷺ يخطب، إذا هو برجل قائم، فسأل عنه، فقالوا: أبو إسرائيل... ». ^(٤)

كما لا ينهض قول الكفووي: «.. وتقول: بينما أنا جالس جاء عمرو، وليس لدخول "إذ" ههنا معنى، وما وقع في الأحاديث محمول على زيادة الرواة »^(٥)؛ لاطراد وقوعها بعد "بينا" في الأحاديث والشعر.

ومن أبي عمرو أنه لا يجاب "بينا وبينما" بـ "إذ"^(٦)، وكذا "إذا" عند الأصمعي، فقد كان لا يستفتح ذكرهما بعد "بينا، وبينما"^(٧)؛ لكثرة مجئيهما بدونهما، واعتراضه الرضي بـ « أن الكثرة لا تدل على أن المكثور غير صحيح، بل تدل على أن الأكثر أصح؛ ألا ترى إلى قول

(١) الحديث في صحيح البخاري (باب رفع اليدين في الخطبة) برقم ٩٣٥

(٢) قطعة من حديث في صحيح البخاري (باب إذا نفر الناس عن الإمام في صلاة) برقم ٩٣٦

(٣) قطعة من حديث في صحيح البخاري (باب أكل الجمار) برقم ٥٤٤٤

(٤) قطعة من حديث في صحيح البخاري (باب التذر فيما لا يملك وفي الوصية) برقم ٦٧٠٤

(٥) الكليات : ٢٣٣

(٦) ينظر: الإغفال ٢٧٣/١ ، التذليل والتكميل ٣٠٢/٧

(٧) ينظر: شرح المفضليات للتربيزي ١٧٢٢ / ٣ ، المفصل في علم العربية: ١٧٢ ، شرح التسهيل ٢٠٩ / ٢ ، التذليل والتكميل ٣٣١ / ٧



أمير المؤمنين علي عليه السلام وهو من الفصاحة بحيث هو: بينما هو يستقبلها في حياته، إذ عقدها لآخر بعد وفاته »^(١).

وحكى عن أبي عثمان المازني أنه قال: «حضرت أنا ويعقوب بن السكيت مجلس محمد بن عبد الملك الزيات، فأفضنا في شجون الحديث إلى أن قلت: كان الأصممي يقول: بينما أنا جالس إذ جاء عمرو محال، فقال ابن السكيت: أخطأ، هذا كلام الناس، فأخذت في مناظرته عليه وإياضاح المعنى له، فقال لي محمد بن عبد الملك: دعني حتى أبين له ما اشتبه عليه، ثم التفت إليه وقال له: مامعني " بينما " ، فقال: حين، قال: أفيجوز أن يقال: حين جلس زيد إذ جاء عمرو، فسكت، فهذا حكم " بينما " »^(٢).

وقد شرح أبو علي الفارسي وجه استشكال وقوع " إذ " بعد " بينما " بأن ظاهر الكلام عمل ما بعد " إذ " في " بينما " ، وما بعد " إذ " مضاف إليها، وما بعد المضاف لا يعمل فيما قبله، وكذا الحال مع " إذا " ، قال:

« ما بعد " إذ " ينبغي ألا يعمل فيما قبله، كما أن ما بعد " إذا " كذلك، وكما أنَّ ما بعد جميع المضافات كذلك، فإن كرهه كاره من هذا الطريق، فهو وجه »^(٣)

ثم أجازه « على أن يضمِّر شيء يعمل في الظرف يفسره ما بعده »^(٤).

(١) شرح الكافية / ٣ / ١٩٦

(٢) درة الغواص (ضمن درة الغواص وشرحها وحواشيه وتكلمتها) : ٢٧١

(٣) الإغفال / ١ / ٢٧٥

(٤) السابق / ١ / ٢٧٦



وكذا عند ابن الحاجب، فقد أحال في العامل على المعنى المستفاد من "إذ"، وهو المفاجأة، قال: «ووجه دخول "إذ" أن يكون ظرفاً معمولاً للمفاجأة مثل "إذا" في قولك: خرجت فإذا زيد بالباب، أي: فاجأته، أي: وجدته فجأة، أي: اتفاقاً، فيكون "بينما" أيضاً معمولاً لذلك، أي: فاجأت طلوع فلان في الوقت الذي بين الطرفين المذكورين... إلا أن فيه زيادة تقدير على حذفها، ومعلوم أن حذفها أجرى وأقعد باعتبار زيادة التقدير، ولذلك لم يستفصحه الأصمعي. ويقوى إثباتها أن المتكلم قاصد إلى المفاجأة، وهي معنى مقصود، وإذا كان معنى مقصوداً وجوب الإتيان بما يدل عليه، وهو "إذ وإذا"، ويجب حذف الفعل؛ لأن "إذا" المفاجأة، واجب حذف فعلها، فيرجع إثباتها بذلك من التقدير أحسن من الحذف. والوجه أن الوجهين سائغان، لأنه ثبت ذلك في لغتهم، فمن قصد إلى إثبات الفعل في ذلك الوقت من غير تعرض لمفاجأة حذفها، ومن قصد إلى معنى المفاجأة بالتعبير عنه أثبتتها، فلا وجه إذن لترجيح أحد الأمرين على الآخر؛ لأنهما معنيان صحيحان يقصدان، بمثابة قولك: خرجت وزيد بالباب، وخرجت فإذا زيد بالباب، ولا شك، إلا أن البيت الذي أنشده الأصمعي جاء على حذفها، ولا دليل إذا ثبت الوجه الآخر وثبت أنهما معنيان في ذلك على الترجيح^(١).

وإلى نحو منه ذهب الشلوبين، قال: «إن العامل في "بين" ما يفهم من معنى الكلام^(٢).

(١) أمالى ابن الحاجب / ١ - ٣٤٣ - ٣٤٤

(٢) التذليل والتكميل ٧/٣٠٣



وفرق الحريري بين "بینا" و"بینما"، فمنع مع "بینا" وأجاز مع "بینما"، موجهاً بذلك بخروج "بینما" عن بابها، قال: «واما "بینما" فأصلها أيضاً "بین" فزيت عليها "ما" ، ليؤذن بأنها خرجت عن بابها بإضافة "ما" إليها، وقد جاءت في الكلام تارة غير متلقة بـ "إذ" مثل "بینا" ، واستعملت تارة متلقة بـ "إذ" و"إذا" اللذين للمفاجأة كما قال الشاعر:

فَبَيْنَمَا الْعُسْرُ إِذْ دَارَتْ مَيَاسِيرُ

.....

وك قوله في هذه القطعة:

وَبَيْنَمَا الْمَرْءُ فِي الْأَحْيَاءِ مُعْتَبِطٌ إِذْ صَارَ فِي الرَّمْسِ تَعْفُوهُ الْأَعْاصِيرُ

فتلقى هذا الشاعر "بینما" في البيت الأول بـ "إذ" ، وفي الثاني بـ "إذا" وليس بدع أن يتغير حكم "بین" بضم "ما" إليه؛ لأن التركيب يزيل الأشياء عن أصولها ويحيلها عن أوضاعها ورسومها «^(١)».

ورده ابن بري بثبوت مجيء "إذ" في جواب "بینا" ، كما في قول

الشاعر^(٢):

بَيْنَا الْقَتَى يَخْبِطُ فِي غِيَسَاتِهِ إِذْ اتَّمَ الدَّهْرُ إِلَى عِفْرَاتِهِ

وقول الآخر:

(١) درة الغواص (ضمن درة الغواص وشرحها وحواشيها وتكلمتها): ٢٧٢

(٢) حميد الأرقط، ينظر: اللسان: (غيس). غيساته: الغيس: التضارة والنعمنة، وعفراته: شعر رأسه.



يَبْيَنَا كَذَلِكَ إِذْ هَاجَتْ هَمَرَّاجَةٌ
تَسْبِي وَتَقْتُلُ حَتَّى يَسْأَمَ النَّاسُ^(١)

ثم قال: «ومما يدل على فساد هذا القول أنه قد جاء " بينما " وليس في جوابها " إذ " ، كقول ابن هرمة:

بَيْنَمَا نَحْنُ بِالْبَلَاقِثِ فَالْقَارَاءُ
خَطَرَاتُ خَطْرَةٌ عَلَى الْقَلْبِ مِنْ ذِكْرِ
عَسِرَاعًا وَالْعِيسُ تَهْوِي هُوِيَا
رَاكِ وَهَنَا فَمَا اسْتَطَعْتُ مُضِيًّا»^(٢)

وقال أبو حيان: «ومجيء " إذ " بعد " بينما و بينما " عربي مسموع، فلا يلتفت إلى من أنكره»^(٣).

وقال ابن الأثير: «والأصح في جوابهما ألا يكون فيه " إذ وإذا " ، وقد جاء في الجواب كثيراً، تقول: بينما زيد جالس دخل عليه عمرو، وإذا دخل عليه عمرو، وإذا دخل عليه. ومنه قول الحرقة بنت النعمان:

بَيْنَا نَسُوسُ النَّاسَ وَالْأَمْرُ أَمْرٌ
إِذَا نَحْنُ فِيهِمْ سُوقَةٌ تَنْصَفُ^(٤)
العامل فيهما :

لا يخلو جواب " بينما و بينما " من أن يكون مجردأ من كلمتي المفاجأة "إذ وإذا " ، أو لا.

(١) من غير عزو في : تاج العروس ٢٨٥/٦ (هرج). والهرج : الفتنة والاختلاط .

(٢) اللسان : (بين)

(٣) الارتفاع : ١٤٠٥

(٤) النهاية في غريب الحديث ١٧٦/١



فإن كان مجرداً منهما فالعامل فيهما جوابهما، ففي نحو: "بينما زيد قائم أقبل عمرو" الناصب لـ "بينما" هو: أقبل^(١).

ولم يستجد أبو حيان تسميتها بالجواب، قال: « لأن ذلك ليس بشرط، ولو كان شرطا لم يسع أن يقال إنه يعمل فيه الجواب »^(٢)، وأطلق عليه: الشبيه بالجواب.

وإن كان الجواب مصدراً بكلمتى المفاجأة، فالعامل فيهما يتوقف على تحديد معنى كلمتى المفاجأة، ومعناهما مختلف فيه.

فعند سيبويه "إذا" ظرفية، قال: « وأما "إذا" فلما يستقبل من الدهر، وفيها مجازاة، وهي ظرف، وتكون للشيء توافقه في حال أنت فيها »^(٣).

وبتراء لي أن هذا الحكم عنده منسحب - أيضاً - على "إذ" ، بدليل قوله عقب قوله السابق: « وتكون "إذ" مثلها » إلا أنها للمضي.

وعلى القول بظريفتهما جماعة، وخالفوا في العامل في "بينا وبينما":

فالمبرد^(٤) وابن جني وابن الباذش^(٥) على أن العامل في "إذا وإذ" الفعل الواقع بعدهما؛ لأنهما غير مضارفين إليه؛ لأنهما ظرفاً مكان، ولا يضاف من ظروف المكان إلا "حيث" « قال ابن جني في: "بينما زيد

(١) ينظر : تمهيد القواعد ١٩٣١/٤

(٢) التذليل والتكميل ٢٩٩/٧

(٣) الكتاب ٢٣٢/٤

(٤) ينظر : شرح الكافية للرضي ١٩٥/٣ ، التذليل والتكميل ٣٢٤/٧ ، المعني : ١٢٠

(٥) ينظر : التذليل والتكميل ٧/٢٠٠ ، ٣٢٤ ، المعني : ١١٥ ، الهمج ١٧٦/٣ ، ١٨٢



قائم إذ قعد عمرو": (قعد) ينصب "إذ"؛ لأنها ليست بمضافة إليها، إنما هي الآن للمفاجأة، فهي على حد الشرط^(١)، والعامل في "بینا وبينما" فعل محذوف يفسره الفعل المذكور، ففي قولنا: "بینا أنا قائم إذ أقبل عمرو" المعنى: أقبل عمرو في زمن بين أوقات قيامي^(٢).

وذهب أبو علي الشلوبين^(٣) إلى أن "إذ وإذا" مضافان إلى الجملة بعدهما؛ لأنهما ظرفاً زمان، وما بعدهما لا يعمل فيهما ولا فيما قبلهما، بل العامل فعل محذوف يدل عليه الكلام، و"إذ" بدل من "بینا وبينما"، أي: بين أوقات قيامي حين أقبل عمرو وافتقت إقبال عمرو^(٤).

وعند الزجاج^(٥) "إذ وإذا" ظرفان مضافان إلى الجملة بعدهما استعملما اسمين، مبتدآن، و"بینا وبينما" خبران عنهما، فمعنى "بینا زيد" قائم إذ رأى هندا": وقت رؤية زيد هنداً حاصل بين أوقات قيامه.

وقيل: "بینا وبينما" مبتدآن، و"إذ" خبر لهما، والتقدير: حين زيد قائم حين جاء عمرو^(٦).

(١) التذليل والتكميل ٢٩٨/٧

(٢) الصبان على الأشموني ٢٦٠/٢

(٣) ينظر: التذليل والتكميل ٢٠٣/٧، ٣٢٤ ، تمهيد القواعد ١٩٣١/٤ - ١٩٣٢ ، الجنى الداني: ١٩٠

(٤) ينظر: الصبان على الأشموني ٢٦٠/٢

(٥) شرح الكافية للرضي ١٩٨/٣

(٦) ينظر: شرح مغني اللبيب (شرح المزج) للدماميني: ٤٥٧



ويَمَّا بْرِي إِلَى أَنَّهُمَا حِرْفًا مَفَاجِأةً^(١)، وَمَا بَعْدِهِمَا هُوَ الْعَامِلُ فِي "بَيْنَا وَبَيْنَمَا" ، وَهُوَ الْأَوَّلُ عِنْدَ الرَّضِي^(٢) ، وَاخْتَارَهُ ابْنُ مَالِكَ^(٣) ، وَعِنْدَ نَاطِرِ الْجَيْشِ لَا يَعْمَلُ مَا بَعْدَ الْمَفَاجِأَةِ فِيمَا قَبْلَهَا^(٤) .

وَذَهَبَ ابْنُ الشَّجَرِي إِلَى أَنَّ إِذْ "زَائِدَةَ بَعْدَ "بَيْنَا وَبَيْنَمَا" خَاصَّةً، وَالْفَعْلُ بَعْدِهَا هُوَ الْعَامِلُ فِيهِمَا ، قَالَ: «سَأَلْنِي سَائِلٌ فَقَالَ: مَا الْعَامِلُ فِي الظَّرْفَيْنِ مِنْ قَوْلِهِمْ: "بَيْنَمَا زَيْدٌ إِذْ جَاءَ عُمَرًا"؟ مَا هَذَا الظَّرْفَانُ؟

فَأَجَبَتْ بَأْنَ الْأَكْثَرِ فِي الْكَلَامِ أَنْ يَقَالُ: بَيْنَمَا زَيْدٌ جَاءَ عُمَرًا، فَلَذِكَ جَعْلُ بَعْضِ النَّحْوِيْنَ "إِذْ" هَهُنَا زَائِدَةٌ، فَزَيْدٌ رَفِعٌ بِالْأَبْتِدَاءِ، وَخَبْرٌ مَحْذُوفٌ يَجُوزُ إِظْهَارَهُ، فَالْتَّقْدِيرُ: بَيْنَمَا زَيْدٌ حَاضِرٌ . . وَصَوَابُ هَذَا الْكَلَامِ عِنْدِ الْحَكْمِ بِزِيَادَةِ "إِذْ" لِأَنَّكَ لَوْ جَعَلْتَهَا غَيْرَ زَائِدَةً أَعْمَلْتَ فِيهَا الْخَبْرَ مَذْكُورًا أَوْ مَقْدَرًا، وَهِيَ مَضَافَةٌ إِلَى الْجَمْلَةِ الْفُعُلِيَّةِ، الَّتِي هِيَ "جَاءَ" وَفَاعِلَهُ، وَهَذَا الْفَعْلُ هُوَ النَّاصِبُ لـ "بَيْنَمَا" ، فَإِذَا قَدِرْتَ "إِذْ" مَضَافَةً إِلَيْهِ وَهِيَ عَلَى بَابِهَا غَيْرَ زَائِدَةً، بَطْلٌ إِعْمَالِهِ فِي "بَيْنَمَا" لِأَنَّ الْمَضَافَ إِلَيْهِ كَمَا لَا يَصْحُ إِعْمَالُهُ فِي الْمَضَافِ، كَذَلِكَ لَا يَصْحُ أَنْ يَعْمَلَ فِيمَا قَبْلَ الْمَضَافِ إِلَيْهِ^(٥) .

(١) يَنْظُرُ : شَرْحُ الْكَافِيَّةِ لِلرَّضِيِّ ١٩٩/٣

(٢) السَّابِقُ نَفْسُهُ

(٣) يَنْظُرُ : شَرْحُ التَّسْهِيلِ ٢٠٩/٢

(٤) يَنْظُرُ : تَهْمِيدُ الْقَوَاعِدِ ١٩٣١ / ٤

(٥) أَمَالِيُّ ابْنِ الشَّجَرِيِّ ٤٠٥/٤٠٤/٢



وحكاية السيرافي^(١) عن بعضهم، وعراة أبو حيان مرة إلى كثير من النحويين^(٢) وأخرى إلى بعضهم^(٣)، وعمّ زيادتها أبو عبيدة^(٤) وابن قتيبة^(٥).

وثمة قولان ذكرهما ابن هشام، أحدهما: أن العامل في "بين" ما بعدها بناء على القول بأنها مكافحة عن الإضافة إليه بإحدى اللاتقنيات؛ الألف أو "ما"^(٦)، ويحتمل في "إذ" أن تكون بدلاً أو حرفاً للمفاجأة^(٧).

والآخر: أن "بينا أو بينما" خبران لمحموف، وقد يشير قولنا: "بينما أنا قائم إذ جاء زيد": بين أوقات قيامي مجيء زيد، ثم حذف المبتدأ مدولاً عليه بـ "جاء زيد"^(٨)، وتحتمل "إذ" حينئذ أن تكون حرفاً زائداً أو للمفاجأة^(٩).

(١) ينظر: التذليل والتكميل ٢٩٩/٧

(٢) ينظر: السابق ٢٩٨/٧

(٣) ينظر: الارتشاف : ١٤٠٥

(٤) مجاز القرآن: ١/١، ٣٦-٣٧، وينظر: شرح الكافية للرضي ١٩٩/٣، المساعد ٤٠٢/١

(٥) تأويل مشكل القرآن: ٢٥٢، وينظر: شرح الكافية للرضي ١٩٩/٣، مغني الليب: ١١٦

(٦) ينظر: مغني الليب: ١١٥

(٧) ينظر: حاشية الدسوقي على مغني الليب ١/٢٢٨

(٨) ينظر: مغني الليب : ١١٥

(٩) شرح مغني الليب (شرح المزج) للدماميني: ٤٥٧



" بين " في القرآن الكريم :

جاءت " بين " مفردة مجردة في (٢٦٤) موضعا من القرآن الكريم^(١)، متنوعة في وجوه أدائها في مستوييها التركيبية والإعرابي :

أولا : المستوى التركيبى :

في كل الموضع التي جاءت فيها " بين " في القرآن الكريم كانت ملزمة للإضافة، وفي جل مواقعها كان المضاف إليه مما يقتضي البنية في لفظه ومعناه؛ سواء كان جمعا؛ نحو: ﴿لِيَحْكُمْ بَيْنَ النَّاسِ﴾ [آل بقرة: ٢١٣]، و﴿فَالَّذِي قُلْتُ لَكُمْ﴾ [آل عمران: ١٠٣]^(٢).

أم ثالثى؛ نحو: ﴿وَمُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ﴾ [آل عمران: ٥٠]^(٣).

أم مفرداً عطف عليه غيره؛ نحو: ﴿يُقْرِئُونَ بِهِ بَيْنَ الْمَرْءَ وَزَوْجِهِ﴾^(٤).

وفي موضع قليلة أضيفت " بين " إلى ما هو مفرد في لفظه؛ كاسم الإشارة " ذلك "، وهاء الغائب، ولفظ " أحد ".

(١) ينظر: دراسات لأسلوب القرآن الكريم (القسم الثالث) ٦٥٧/٢.

(٢) آل عمران : ١٠٣ ، والباقي في: البقرة: ١٨٨ ، ٢٥٥ ، النساء: ١٢٩ ، والمائدة: ٢٥ ، والأعراف: ٨٩ ، والتوبه: ١٠٧ ، وطه: ٩٤ ، وسبأ: ١٩ ، والزمر: ٤٦ ، وغافر: ٤٨ ، والحضر: ٧ ، والطلاق: ١٢ .

(٣) آل عمران: ٥٠ ، والباقي في: النساء : ٢٣ ، وهو: ٤٣ ، والكهف: ٩٣ ، ٩٦ ، والنمل: ٦١ ، والحجرات: ١٠ ، والمجادلة: ١٣ .

(٤) البقرة: ١٠٢ ، والباقي في: النساء: ١٥٠ ، الأنفال: ٢٤ ، يوسف: ١٠٠ ، الإسراء: ٤٤ ، التمل: ٦٦ ، الصافات: ١٥٨ ، الرحمن: ٤٥ .



أما "ذلك"، فقد أضيفت إليه "بين" في سبعة مواضع^(١).

و"بين" كما سلف لا تضاف إلا إلى ما يقتضي البنية، وهذا لا يأتي مع المفرد؛ لذا استوقفهم إضافة " بين " إلى اسم الإشارة " ذلك " في تلك المواضع، وكان من أظهر ما قالوه في توجيه ذلك: أن " ذلك " واحد في لفظه ويشار به إلى المثنى والجمع^(٢)، كما في قول الشاعر^(٣):

إِنَّ لِلْخَيْرِ وَلِلشَّرِّ مَدَىٰ وَكِلَا ذَلِكَ وَجْهًا وَقَبْلًَ

فقد أضيف " كلا " إلى " ذلك "، و" كلا " لا تضاف إلا إلى مثنى، فلو كان اسم الإشارة خالصاً للوحدة لما جاز ذلك.

قال أبو علي الفارسي: «أضيف " بين " إلى " ذلك " من حيث جازت إضافته إلى القوم، وما أشبهه " ذلك " من الأسماء التي تدل على الكثرة وإن كانت مفردة، وإنما جاز أن يكون قوله " ذلك " يراد به مرة الإفراد، ومرة الجمع والكثرة؛ لمشابهته الموصولة كـ " الذي " وـ " ما "؛ ألا ترى أن القبيلين يشتبهان في دلالة كل واحد منهمما على غير شيء بعينه »^(٤).

(١) البقرة: ٦٨، النساء: ١٤٣، ١٥٠ ، والإسراء: ١١٠ ، ومريم: ٦٤ ، والفرقان: ٣٨، ٦٧

(٢) ينظر : تفسير الطبرى (جامع البيان) ٩١/٢ ، غرائب التفسير ١٤٦/١ ، الدر المصور ٤٢٢/١

(٣) ابن الزعبي، شعره : ٤١

(٤) الإغفال ٢٥٤/١



ثم قال: « وهذا الذي ذكرته لك من إجرائهم الأسماء التي لا تختص بالدلالة شيئاً بعินه مجرب الجمع ، وإن كان مفرد اللفظ ، واسع مستحسن في جميع المبهمات »^(١).

واستدل الزجاج على اقتضاء اسم الإشارة " ذلك " التعدد والكثرة بجواز نيابته عن الجملة في باب ظننت ، فقال: « لأن " ذلك " ينوب عن الجمل ، فتقول: ظننت زيداً قائماً ، فيقول: ظننت ذلك »^(٢).

واعتراضه أبو علي الفارسي بأمررين؛ أحدهما: أن " بين " لا تستدعي الجمل ، كـ " ظن "؛ لأن الجملة تدل على حديث ومحدث عنه ، وإنما تستدعي ما يقتضي البينية من الأسماء؛ لكونه دالاً على غير الوحدة ، أو بكونه اسماء مفرداً عطف عليه آخر ، « وليس في شيء من ذلك ما يدل على حديث ومحدث عنه »، ولا معنى حينئذ للحمل على باب ظننت.

والآخر: أن نيابة " ذلك " عن الجملة في باب " ظن " وأخواتها يلزم عليه نيابته عنها في صلة " الذي " وأخواتها ، وفي وصف النكرات ، وسائر المواقع التي تقع فيها الجملة ، وهذا لا قائل به^(٣).

وتأوله أبو حيان على حذف معطوف لدلالة المعنى عليه ، قال: « والذى أذهب إليه غير ما ذكروا ، وهو أن يكون ذلك مما حذف منه

(١) الإغفال ٢٥٤/٢٥٥

(٢) معاني القرآن وإعرابه ١/١٥٠

(٣) ينظر: الإغفال ١/٢٥٨



المعطوف؛ لدلالة المعنى عليه، والتقدير: عوان بين ذلك وهذا، أي: بين الفارض والبكر، فيكون نظير قول الشاعر^(١):

فَمَا كَانَ بَيْنَ الْخَيْرِ لَوْ جَاءَ سَالِمًا أَبُو حَجَرِ إِلَّا لَيَالِ قَلَائِلٌ
أي: فما كان بين الخير وباغيه، فحذف لفهم المعنى»^(٢).

ونحو منه هاء الغائب في قوله تعالى: ﴿أَتَقْرَأُنَّ اللَّهَ يُتَرْجِي سَحَابَاتِمْ يُؤْلِفُ
بَيْنَهُمْ﴾ [النور: ٤٣]، فقد تساءل بعضهم عن وجه إضافة "بين" له مع أنه مفرد في لفظه، قال الفراء: «وقوله: ﴿شَمْ يُؤْلِفُ بَيْنَهُمْ﴾، يقول القائل: «
بين" لا تصلح إلا مضافة إلى اثنين فما زاد، فكيف قال: (ثم يؤلف
بينه)، وإنما هو واحد؟

قلنا: هو واحد في اللفظ ومعناه جمع؛ ألا ترى قوله: ﴿وَيُنِيشُ السَّحَابَ
أَلْثَقَالَ﴾ [الرعد: ١٢] ألا ترى أن واحدته سحابة، فإذا ألقيت الهاء كان
بمنزلة نخلة ونخل وشجرة وشجر، وأنت قائل: فلان بين الشجر وبين
النخل، فصحت "بين" مع النخل وحده؛ لأنها جمع في المعنى، والذي
لا يصلح من ذلك قولك: المال بين زيد، فهذا خطأ حتى تقول: بين زيد
و عمرو»^(٣).

وأجاز الزجاج أن يكون السحاب واحداً، وقال: "بينه"؛ لكثرته
واشتتماله على قطع كثيرة^(٤).

(١) النابغة، ديوانه : ٦٦

(٢) البحر المحيط ٤٠٧/١

(٣) معاني القرآن ٢٥٦/٢

(٤) معاني القرآن وإعرابه ٤٩/٤



وأما "أحد" فقد أضيفت إليه "بين" في أربعة مواضع^(١).

وقد استوقفهم - أيضاً - إضافة "بين" إليه مع أن لفظه مفرد، قال الراغب الأصفهاني: «إن قيل: لم قال: لا نفرق بين أحد من رسلي، و"بين" تستعمل في شيئين فصاعداً، فكيف قال: "بين" أحد؟»^(٢).

وقد ذهبوا فيه مذهبين:

أحدهما: أن "أحد" هنا هو المستعمل في النفي، وأصوله الهمزة والباء والدال، وهو اسم عام يقتضي التعدد، ويستوي فيه الواحد والجمع، والمذكر والمؤنث؛ لذا يصح دخول "بين" عليه كما تدخل على المجموع^(٣).

والآخر: أنه «بمعنى: واحد، والهمزة بدل من الواو، إذ أصله: وحد، وحذف المعطوف لفهم السامع، والتقدير: بين أحد منهم وبين نظيره، أو بين أحد منهم والآخر»^(٤).

ثانياً: المستوى الإعرابي :

في جُلّ مواضعها في القرآن الكريم كانت منصوبة على الظرفية، ولم تخرج عن ذلك إلا في موضع قليلة لا تعدو (٢٨) موضعاً، تمحيضت

(١) البقرة: ١٣٦، ٢٨٥، وأآل عمران: ٨٤، والننساء: ١٥٢.

(٢) تفسير الراغب الأصفهاني ١/٥٩٨.

(٣) ينظر: تفسير الرازي (مفاتيح الغيب) ١١/٢٥٦، تفسير النسفي ١/١٣٣، البحر المحيط ١/٦٥١.

(٤) البحر المحيط ١/٦٥١.



في (٢٠) منها للجر بـ "من" أو بالإضافة، واستعمالها اسمًا توسيعًا، وفيباقي نوزع النصب على الظرفية برفع، أو بجر، أو بحمله على وجه آخر غير الظرفية.

فمما نوزع فيه النصب على الظرفية برفع أو بحمله على غير الظرفية:
قوله تعالى : ﴿لَقَدْ تَقْطَعَ بَيْنَكُمْ﴾ [الأنعام: ٩٤] : قرئ بـ "بَيْنَ" ورفعها^(١). أما النصب فأحسن ما قيل فيه، كما قال السمين الحلبي، أنه على الظرفية^(٢)، وفاعل "قطع" ضمير يعود على الاتصال المفهوم من لفظة "شركاء" المتقدمة في الآية.

وقيل : "بَيْنَ" هي الفاعل، وليس ظرفاً، وفتحتها إما بنائية لإضافتها إلى غير متمكن على قول^(٣)، أو حركة إعرابه عندما كان ظرفاً أقرت عليه حملاً على أغلب أحواله كما قال الأخفش^(٤).

وأما الرفع فقيل في تحريرجه :

١- أن "بَيْنَ" ظرف اتسع فيها وأسند إليها الفعل فصارت اسمًا كسائر الأسماء المتصرفة^(٥).

٢- أن "بَيْنَ" اسم لا ظرف، ومعناه الوصل؛ أي: تقطّع وصلكم، وهو مصدر بمعنى **البعد**، وهو من الأضداد، ومن قبيل المشترك اللغطي

(١) نافع والكسائي ومحض عن عاصم بالنصب، والباقيون بالرفع . ينظر: السبعة: ٢٦٣

(٢) ينظر: الدر المصنون ٤٨/٥

(٣) ينظر: السابق ٤٩/٥

(٤) ينظر: السابق ٤٨/٥

(٥) ينظر: الدر المصنون ٥٢/٥



يستعمل للوصل والفرقة، كالجُون للأبيض والأسود، ويُعزى لأبي عمرو بن العلاء، وأبن جنِي^(١)، وغيرهما. وردَّ ابن عطية بعدم ثبوت سماعه، وإنما هو متزع من الآية، وهي محتملة له ولغيره^(٢).

وتعقبه السمين الحلبي قائلاً: «فظاهر كلام ابن عطية يؤذن بأنه فهم أنها بمعنى الوصل حقيقة، ثم ردَّ بكونه لم يسمع من العرب، وهذا منه غير مرضٍ، لأنَّ أباً عمرو وأباً عبيد وأبن جنِي والزهراوي والمهدوي والزجاج أئمة يقبل قولهم. قوله: « وإنما انتزع من هذه الآية) من نوع، بل ذلك مفهوم من لغة العرب، ولو لم يكن ممن نقلها إلا أبو عمرو لكفى به»^(٣).

٣- «أن هذا كلام محمول على معناه؛ إذ المعنى: لقد تفرق جمعكم وتشتت»^(٤)، قال السمين الحلبي: «وهذا لا يصلح أن يكون تفسير إعراب»^(٥).

قوله تعالى : ﴿أَن يُصْلِحَا بِنِهِمَا صُلْحًا﴾ [النساء: ١٢٨] :

"بِنْهُمَا" بالنصب، ويحمل أن يكون على أصله ظرفاً، أو حالاً من (صلحاً)، ومفعول (يصلح) ممحض. ويحمل أن يكون مفعولاً به توسعًا^(٦).

(١) ينظر: الدر المصنون ٥/٥٤

(٢) المحرر الوجيز ٢/٣٢٤

(٣) الدر المصنون ٥/٥٤

(٤) السابق نفسه

(٥) نفسه

(٦) ينظر : الدر المصنون ٤/١٠٩



قوله تعالى : ﴿ وَجَعَلْنَا يَنْهُمْ مَوْبِقًا ﴾ [الكهف: ٥٢] :

"يَنْهُمْ" بالنصب ظرفًا في موضع المفعول الثاني، و "مَوْبِقًا" مفعول أول^(١).

و قيل : البين هنا اسم بمعنى الوصل ، وليس ظرفًا ، وهو مفعول أول و "مَوْبِقًا" المفعول الثاني . قال الفراء : « .. يقال : جعلنا تواصلهم في الدنيا مَوْبِقًا »^(٢).

قوله تعالى : ﴿ حَتَّىٰ إِذَا بَلَغَ بَيْنَ السَّدَّيْنِ ﴾ [الكهف: ٩٣] :

بنصب "بَيْنَ" على الظرفية ، والمفعول به محذوف تقديره : حتى إذا بلغ غرضه ومقصوده^(٣).

و قيل : انتصب على أنه مفعول به اتساعا ، أي : بلغ المكان الحاجز بينهما ؛ « لأنَّه من الظروف التي تستعمل أسماء وظروفا »^(٤).

قوله تعالى : ﴿ رَبَّنَا بَعْدَ بَيْنَ أَسْفَارِنَا ﴾ [سبأ: ١٩] :

قرئ في السبعة (ربَّنا) بفتح الباء ، و (بَعْدَ) بآلف بعد الباء فعل طلب^(٥) ، و (بَعْدَ) بتشديد العين فعل طلب أيضًا^(٦) ، و قرئ في الشواذ

(١) ينظر: البحر المحيط ١٨٩/٧

(٢) معاني القرآن ١٤٧/٢ ، وينظر: غرائب التفسير وعجائب التأويل ٦٦٣/١

(٣) ينظر: الدر المصنون ٥٤٤/٧

(٤) الكشاف ٧٤٦/٢ ، وينظر: التبيان للعكيري ٨٦٠/٢ ، البحر المحيط ٢٢٤/٧

(٥) قراءة السبعة عدا ابن كثير وأبي عمرو . ينظر: السبعة: ٥٢٩

(٦) قراءة ابن كثير وأبي عمرو ، وابن عامر في رواية ابن ذكوان . ينظر: السبعة: ٥٢٩



(ربّنا) بضم الباء، و (بَاعِدَ) بألف بعد الباء فعلاً ماضياً^(١)، و (بَعَدَ) بالتشديد فعلاً ماضياً^(٢). و "بَيْنَ" في تلك الأوجه منصوبة، وتأوّل ابن جنني^(٣) وأبو حيان^(٤) نصبهما على أنها مفعول به، وليس على الظرفية، واستدلا بقراءة (بَعْدَ بَيْنُّ) برفع "بَيْنَ" كما سيأتي.

وآخر السمين الحلبي إقراراً لها على ظرفيتها، فقال: «قلت: إقراره على ظرفيته أولى، ويكون المفعول ممحظفاً، تقديره: بَعْدُ السيرَ بينَ أسفارنا، ويدلُّ على ذلك قراءة (بَعْدَ) بضم العين (بَيْنَ) بالنصب فكما تضمر هنا الفاعل وهو ضمير السير، كذلك تبقي هنا (بين) على بابها، وتنوي السير. وكان هذا أولى؛ لأن حذف المفعول كثيُّرٌ جداً لا نزاع فيه، وإخراج الطرف غير المتصرف عن ظرفيته فيه نزاع كثير»^(٥).

وقرئ في الشواذ - أيضاً -: (بَعْدَ) بضم العين فعلاً ماضياً، والفاعل: المسير، و(بَيْنَ) بفتح النون ظرفاً^(٦)، وقرأ آخرون (بَعْدَ) بضم العين فعلاً ماضياً كذلك، مع ضم نون "بَيْنَ"^(١) بعد خلع الظرفية عنها وجعلها اسماءً لـ "بَعْدَ".

(١) ابن عباس وأبو رجاء والحسن البصري. ينظر: المحتسب ١٨٩/٢

(٢) ابن عباس وابن الحنفية ويعيبي بن يعمر. ينظر: المحتسب ١٨٩/٢

(٣) المحتسب ١٨٩/٢

(٤) البحر المحيط ٥٣٨/٨

(٥) الدر المصنون ١٧٦/٩

(٦) قراءة ابن عباس ومحمد بن الحنفية وابن يعمر. ينظر: شواذ القراءات للكرماني: ٣٩٠

(١) قراءة سعيد بن أبي الحسن ومحمد بن السميفع وسفيان بن حسين. ينظر: المحتسب ١٨٩/٢



قوله تعالى : ﴿ وَحِيلَ بَيْنَهُم ﴾ [سأ: ٥٤] :

" بينهم " بالنصب، وجعله الحوفي قائماً مقام الفاعل، وبني على الفتح لإضافته إلى غير متمكن.

وتعقبه أبو حيان بأن البناء لأجل الإضافة إلى المبني ليس على إطلاقه، بل له مواضع أحكمت في النحو ليس هذا منها، ثم قال: « وما يقول قائل ذلك في قول الشاعر^(١):

..... وَقَدْ حِيلَ بَيْنَ الْعَيْرِ وَالنَّزْوَانِ

فإن نصب " بين " وهي مضافة إلى معرب. وإنما يخرج ما ورد من نحو هذا على أن القائم مقام الفاعل هو ضمير المصدر الدال عليه، وحيل هو، أي الحول. . . وعلى ذلك يخرج قول الشاعر:

وقالت متى يدخل عليك ويتعلل بسوء وإن يكشف غرامك تدرُّب^(٢)

وعلى تأوُّل أبي حيان يكون " بينهم " ظرفاً متعلقاً بـ " حيل ".

ومما نوزع فيه النصب على الظرفية بجر:

قوله تعالى : ﴿ وَإِنْ خَفْتُمْ شَقَاقَ بَيْنِهِمَا ﴾ [النساء: ٣٥] :

" بينهما " بالجر مضافاً إلى " شقاق "، واختلف فيه على قولين :

(١) صخر بن عمرو السلمي، ينظر: الجليس الصالح: ٢٧٨. والعير: حمار الوحش، والتزوان: الوثوب على الأنثى.

(٢) البحر المحيط ٥٦٨-٥٦٧/٨



أحدهما: أن " بين " باقية على ظرفيتها وأضيفت توسيعاً، والأصل: شقاقاً بينهما ^(١).

والآخر: أنها خرجت عن الظرفية واستعملت اسماء بمعنى: الوصل، كأنه أريد به المباشرة والمصاحبة بينهما ^(٢). وإلى هذا مال أبو البقاء العكيري ^(٣).

وقرأ مصطفى: (شقاقاً بينهما)، بالنصب فيهما، و(بين) حيث ذكر ^(٤).

قوله تعالى : ﴿ شَهَادَةُ بَيْنَكُمْ ﴾ [المائدة: ١٠٦] :

قرأ الجمهور برفع " شهادة " بلا تنوين، وجر " بينكم " ^(١) بالإضافة إليه توسيعاً، وقرئ في الشواذ برفع " شهادة " مع التنوين ^(٢)، وبنصبها مع التنوين ^(٣)، ونصب " بينكم " على الظرفية.

(١) ينظر: الكشاف ١/٥٠٨

(٢) ينظر: معاني القرآن للأخفش ٢/٢٥٦، المحرر الوجيز ٢/٤٩

(٣) التبيان ١/٣٥٥ ، وينظر: البحر المحيط ٣/٦٢٩

(٤) شواذ القراءات للكرماني: ١٣٤

(١) ينظر : الدر المصنون ٤/٤٥٤

(٢) الحسن والشعبي والأشهب والأعرج. ينظر: المختصر لابن خالويه: ٤١، شواذ القراءات للكرماني: ١٦٢

(٣) السلمي والحسن والأعرج بخلاف عنه. ينظر: المحتسب ١/٢٢٠، المختصر لابن خالويه: ٤١.



قوله تعالى : ﴿قَالَ هَذَا فِرَاقٌ بَيْنِ وَبَيْنَكُم﴾ [الكهف: ٢٨] :

(فارق بيني) بجر "بين" على الإضافة اتساعاً مع استبقاء ظرفيته، وقيل: جرد منها واستعمل اسمابمعنى الوصل^(١). وقرأ ابن أبي عبلة: (فارق) بالتنوين على الأصل، و"بين" منصوب على الظرفية^(٢).

قوله تعالى : ﴿وَنَفَّاخِرُ بَيْنَكُم﴾ [الحديد: ٢٠] :

العامة على تنوين (تفاخر) ونصب "بين" على الظرفية^(٣)، وهو متعلق بـ(تفاخر) أو بصفته.

وقرئ في الشواذ بإضافة (تفاخر) إلى (بين)^(٤).

قوله تعالى : ﴿مَوْدَةً بَيْنَكُم﴾ [العنكبوت: ٢٥] :

قرأ بعض السبعة (مودة) ونصبها من غير تنوين وبجر "بين"^(٥) على تنزيل الظرف منزلة الأسماء اتساعاً، وقرأ آخرون^(٦) (مَوَدَّة) نصباً مع التنوين، ونصب (بين)، وروي عن عاصم^(٧) رفع (مَوَدَّة) من غير تنوين، ونصب (بينك)، وخرج على إضافة (مودة) للظرف، وبني الظرف على الفتحة لإضافته إلى غير متمن.

(١) ينظر: البحر المحيط ٢١١/٧ ، الدر المصنون ٥٣٦/٧

(٢) ينظر: شواذ القراءات للكرماني ٢٩٣:

(٣) ينظر: الدر المصنون ٢٥٠/١٠

(٤) ينظر: المختصر لابن خالويه : ١٥٣

(٥) قرأ بفتح "مودة" وجر "بين" ابن كثير والكسائي وأبو عمرو، وبنصب "مودة" وجر "بين" حمزة وحفص. ينظر: السبعة ٤٩٨-٤٩٩

(٦) نافع، ابن عامر. ينظر : السبعة : ٤٩٩

(٧) ينظر: البحر المحيط ٣٥١/٨ ، الدر المصنون ١٧/٩



وقرئ برفع (مَوَدَّةً) ونصبها مع التنوين، ونصب "بين" على الظرفية^(١). وفي ضوء هذه المراجعة لاستعمالات "بين" في القرآن الكريم نجد أنها لم تخرج عن النصب على الظرفية، إلا في مواضع قليلة لا تعدو (١٠٪) من مجموع مواقعها، سواء ما تجردت فيه لغير النصب على الظرفية، أو ما نازع فيه النصب على الظرفية غيره من أوجه الإعراب، كالرفع أو الجر، أو ما احتمل فيه غير النصب على الظرفية من التحريرات الإعرابية. وهذا يعزز قول أبي حيان أنها: «ليست كثيرة التصرف، بل تصرفها كتصرف أمام وخلف، وهو تصرف متوسط ليس بكثير»^(٢).

بعض الاستنتاجات :

- في ختام هذا البحث يجدر بي أن أذكر بعض ما مرّ فيه مما يحسن ذكره :
- دلالات "بين" - كما قال أبو علي - تعود في أصلها إلى معنوي الانكشاف والافتراق ، ومجئها في غيرهما تجوز .
 - لم تخرج "بين" عن النصب على الظرفية في القرآن الكريم إلا في مواضع قليلة لا تتجاوز (١٠٪) من مجموع مواقعها، وهذا يعزز القول بأن تصرفها قليل وليس متوسطاً كما قال ابن مالك.
 - لا يثبت على من كرر "بين" مع المتعاطفين الظاهرين على جهة التأكيد لورود نظائر له، كتكرار "لا" النافية ، ولثبوت سماعه عنهم.

(١) ينظر: المحرر الوجيز ٤/٣١٢

(٢) البحر المحيط ٥/٢٧٠



- تكرر "بين" تركيبيا للدلالة على التوسط بين الشيئين ، ولا يجوز أن يقال : (بين البينين) ؛ لأنه لم يسمع .
 - قد توصل "بين" بـ"ما" أو الألف ، وتحتخص حينئذ بالجملة ؛ اسمية أو فعلية ، وجاء ذلك في الشعر ، ولم يأت في القرآن الكريم .
 - قد تضاف "بينا" إلى المفرد المصدر خاصة ، ولم يسمع ذلك في " بينما ." .
 - الألف في " بينما" زائدة اجتببت لتخليص " بين" للزمان وتهيئتها بالإضافة إلى الجملة ، وليس إشباعا ولا بقية الميم من " بينما" كما قال بعضهم .
 - حق " بينما وبينما" التصدر ، وأجيزة توسطهما في الكلام حملا على " بين" المجردة .
 - تجاب " بينما وبينما" بـ "إذ وإذا" ، وهو مسموع كثير خلافا لمن منع ذلك .

المراجع :

- ارتشاف الضرب من لسان العرب، أبو حيان الأندلسي، تحقيق الدكتور: رجب عثمان رجب، مكتبة الخانجي، القاهرة، ط١، ١٤١٨هـ.
- أسلوب "إذ" في ضوء الدراسات القرآنية وال نحوية، تأليف الدكتور: عبدالعال سالم مكرم مؤسسة الرسالة، بيروت، ط١، ١٤٠٨هـ.
- الأضداد، أبو بكر الأنباري، ت: محمد أبو الفضل، المكتبة العصرية، بيروت، ١٤٠٧هـ.
- الإغفال، لأبي علي الفارسي، تحقيق الدكتور: عبدالله بن عمر الحاج، نشره المجمع الثقافي في مركز جمعة الماجد، الإمارات المتحدة، أبوظبي، ١٤٢٤هـ.
- اقتطاف الأزاهر والتقطاف الجوادر، أحمد بن يوسف الرعيني، تحقيق: عبدالله حامد النمرى (رسالة ماجستير) جامعة أم القرى، كلية الشريعة، ١٤٠٢هـ.
- أمالی ابن الحاجب، تحقيق الدكتور: فخر صالح قدارة، دار عمار، الأردن، دار الجيل، بيروت، ١٤٠٩هـ.



- أمالی ابن الشجّری ، تحقیق الدکتور: محمود الطناحی ، مکتبة الخانجی ، القاهره ، ط ١ ، ١٤١٣ هـ.
- أوضح المسالک ، جمال الدین ابن هشام الانصاری ، دار العلوم الحدیثة ، بیروت ، لبنان ، ٢٠١٤ هـ .
- البحر المحيط ، أبو حیان محمد بن یوسف ، تحقیق: صدقی محمد جمیل ، دار الفکر ، بیروت ، ١٤٢٠ هـ
- تاج العروس من جواهر القاموس ، المرتضی الزَّبیدی ، تحقیق: مجموعة من الأساتذة ، دار الهدایة.
- تأویل مشکل القرآن ، ابن قتيبة الدینوری ، تحقیق: إبراهیم شمس الدین ، دار الكتب العلمیة ، بیروت.
- التبیان فی إعراب القرآن ، أبو البقاء العکبری ، ت: علی البدجاوی ، عیسی البابی الحلبی.
- التذیل والتکمیل فی شرح التسهیل ، أبو حیان : ت د: حسن هنداوی ، دار القلم ، ط ١ ، وکنوز إشبيلیا.
- تسهیل الفوائد وتکمیل المقاصد ، ابن مالک : تحقیق: محمد کامل برکات ، دار الكتاب العربي ، ١٣٨٧ هـ.



- تصحيح التصحيح وتحرير التحرير، صلاح الدين الصفدي، تحقيق: السيد الشرقاوي، مكتبة الخانجي، القاهرة، ط١، ١٤٠٧ هـ.
- التصریح بمضمون التوضیح، الشیخ خالد الأزهري، تحقیق الدكتور: عبد الفتاح بحیری، الزهراء للإعلام العربي، القاهرة ط١، ١٤١٣ هـ.
- التعليقة على كتاب سیبویه، أبو على الفارسي، ت د: عوض القوزي، مطبعة الأمانة، القاهرة، ط١، ١٤١٠ هـ.
- تفسیر الرازی (مفاییح الغیب أو التفسیر الكبير)، دار إحياء التراث العربي، بيروت، ط٢٠، ٣، ١٤٢٠ هـ.
- تفسیر الراغب الأصفهانی (الجزء الأول) تحقیق الدكتور: محمد بسیونی، الناشر: كلية الآداب، جامعة طنطا، ط١، ١٤٢٠ هـ.
- تفسیر الطبری (جامع البیان فی تأویل القرآن)، ت: أحمد شاکر، مؤسسة الرسالة، بيروت، ١٤٢٠ هـ.
- التفسیر الوسيط، الواحدی، تحقیق مجموعة من الأساتذة، دار الكتب العلمية، بيروت، ١٤١٥ هـ.



- تفسير النسفي ، ت: يوسف بدويوي ، دار الكلم الطيب ، بيروت ، ط١ ، ١٤١٩ هـ.
- تمهيد القواعد ، ناظر الجيش ، تحقيق مجموعة من الأساتذة ، دار السلام للطباعة والنشر ، ط١ ، ١٤٢٨ هـ.
- تهذيب اللغة ، الأزهري ، تحقيق: عبد السلام هارون ، دار القومية للطباعة ، مصر ١٣٨٤ هـ.
- التنبيه على شرح مشكلات الحماسة ، أبو الفتح عثمان بن جني ، تحقيق الأستاذ الدكتور: حسن هنداوي ، الناشر: وزارة الأوقاف والشئون الإسلامية ، الكويت ، ط١ ، ١٤٣٠ هـ.
- الجليس الصالح الكافي والأنيس الناصح الشافي ، أبو الفرج المعافي النهرواني ، تحقيق الدكتور: عبد الكريم سامي الجندي ، ط١ ، ١٤٢٦ هـ.
- حاشية ابن بري على درة الغواص (ضمن درة الغواص وشرحها وحواشيه وتكلمتها) ، تحقيق: عبدالحفيظ فرغلي القرني ، دار الجيل ، بيروت ، وكتبة التراث الإسلامي ، القاهرة ، ط١ ، ١٤١٧ هـ.
- حاشية الدسوقي على المعني ، ضبطه : عبد السلام محمد أمين ، دار الكتب العلمية ، بيروت ، ط١ ، ١٤٢١ هـ.



- حاشية الصبان على الأشموني ، دار الكتب العلمية ، بيروت ، ط ١٤١٧ هـ.
- الحجة للقراء السبعة ، أبو علي الفارسي ، تحقيق: بدر الدين قهوجي ، وبشير جويجاتي ، دار المأمون للتراث ، دمشق ، ط ١٤٠٤ هـ.
- خزانة الأدب ولبُّ لباب لسان العرب ، عبد القادر البغدادي ، تحقيق: عبد السلام هارون ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ، ط ٢٠١٩ م.
- الخصائص ، ابن جني ، تحقيق: محمد علي النجار ، دار الهدى للطباعة والنشر ، بيروت ، ط ٢.
- دراسات لأسلوب القرآن الكريم ، محمد عبدالخالق عضيمة ، دار الحديث ، القاهرة.
- درة الغواص للحريري ، (ضمن كتاب: درة الغواص وشرحها وحواشيه وتكلمتها) ، تحقيق: عبد الحفيظ فرغلي القرني ، دار الجيل ، بيروت ، وكتبة التراث الإسلامي ، القاهرة ، ط ١٤١٧ هـ.



- الدرر اللوامع على همع الهوامع شرح جمع الجوامع، أحمد أمين الشنقيطي، وضع حواشيه: محمد باسل السود، دار الكتب العلمية، بيروت، ط١٤١٩هـ.
- الدر المصنون ، السمين الحلبي ، ت د: أحمد الخراط ، دار القلم ، دمشق ١٤٠٦هـ.
- ديوان الأعشى ، شرح وتعليق: محمد محمد حسين ، مؤسسة الرسالة ، بيروت ، ط٧ ، ١٩٨٣هـ.
- ديوان امرئ القيس ، تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم ، دار المعارف ، القاهرة ، ط٤ ، ١٩٨٤ م.
- ديوان جرير ، تحقيق: نعمان أمين طه ، دار المعارف ، مصر ، ط٣
- ديوان عبيد بن الأبرص ، دار بيروت للطباعة والنشر ، بيروت ، ١٩٨٣م.
- ديوان قيس بن ذريح ، تحقيق: حسين نصار ، مكتبة مصر ، القاهرة ، ١٣٧٩هـ.
- ديوان كثير عزة ، تحقيق: إحسان عباس ، دار الثقافة ، بيروت ، ط١ ، ١٩٧١م.



- ديوان نصيبي بن رباح، جمع وتقديم داود سلوم، مكتبة الأندلس، بغداد، ط ١٩٦٨ م.
- ديوان النابغة الذبياني، تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم، دار المعارف، مصر، ١٩٧٧ م.
- السبعة في القراءات، ابن مجاهد، تحقيق الدكتور شوقي ضيف، دار المعارف، القاهرة، ط ٣.
- سر صناعة الإعراب، ابن جني، تحقيق الدكتور حسن هنداوي، دار القلم، دمشق ١٤٠٥ هـ.
- شرح أبيات مغني اللبيب، عبدالقادر البغدادي، حققه: عبدالعزيز رباح وأحمد دقاق، دار المأمون للتراث، دمشق، ط ١، ١٣٩٥ هـ.
- شرح أدب الكاتب للجواليقي، قدم له مصطفى صادق الرافعي، دار الكتاب العربي، بيروت.
- شرح أشعار الهدللين، أبو سعيد السكري، تحقيق: عبدالستار فراج، مكتبة دار العروبة، ١٣٨٤ هـ.



- شرح التسهيل، ابن مالك، تحقيق: د. عبد الرحمن السيد، و د. محمد بدوي مختون، هجر للطباعة والنشر، القاهرة، ط١، ١٤١٠هـ.
- شرح جمل الزجاجي، ابن عصفور، تحقيق الدكتور: صاحب أبو جناح، إحياء التراث الإسلامي، بغداد، مطبع مديرية دار الكتب ١٤٠٢هـ.
- شرح شواهد المغني، السيوطي، منشورات مكتبة الحياة، بيروت.
- شرح الكافية الشافية، ابن مالك، تحقيق الدكتور: عبد المنعم هريدي، دار المأمون للتراث ١٤٠٢هـ.
- شرح الكافية، رضي الدين الأستراباذي، تحقيق: يوسف حسن عمر، من منشورات جامعة قار يونس، بنغازي، ليبية، ط٢، ١٩٩٦م.
- شرح المفصل، ابن يعيش، عالم الكتب، بيروت، مكتبة المثنى، القاهرة.
- شرح مغني اللبيب (شرح المزج)، الدمامي، ت: عبدالحافظ حسن العسيلي، مكتبة الآداب، القاهرة، ط١، ١٤٢٩هـ.



- شرح المفضليات، الخطيب التبريزى، ت د: فخر الدين قباوة، دار الكتب العلمية، بيروت، ط ٢، ١٤٠٧ هـ.
- شعب الإيمان، البيهقي، حقيقه وراجع نصوصه وخرج أحاديثه: الدكتور عبد العلي عبد الحميد حامد، مكتبة الرشد للنشر والتوزيع بالرياض بالتعاون مع الدار السلفية بومباي بالهند، ط ١، ١٤٢٣ هـ.
- شعر ابن ميادة، جمعه وحققه: هنا جميل حداد، مطبوعات مجمع اللغة العربية بدمشق، ط ١، ١٩٨٢ م.
- شواذ القراءات، رضي الدين الكرمانى، ت د: شمران العجلى، مؤسسة البلاغ، بيروت.
- الصحاح ، الجوهرى ، ت: أحمد عبدالغفور عطار ، دار العلم للملائين ، بيروت ، ط ٤ ، ١٤٠٧ هـ.
- صحيح البخاري ، تحقيق: محمد زهير الناصر ، دار طوق النجا ، ط ١ ، ١٤٢٢ هـ.
- صحيح مسلم ، مسلم بن الحجاج ، تحقيق: محمد فؤاد عبدالباقي ، دار إحياء التراث ، بيروت.



- غرائب التفسير وعجائب التأويل ، الكرماني ، دار القبلة للثقافة الإسلامية ، مؤسسة علوم القرآن ، جدة.
- غريب الحديث ، أبو عبيد الهروي ، ت د: حسين شرف ، الهيئة العامة لشؤون المطبع الاميرية ، القاهرة ، ١٤٠٤ هـ.
- الكامل في اللغة والأدب ، المبرد ، ت: محمد أبو الفضل إبراهيم ، دار الفكر العربي ، القاهرة ، ط٣ ، ١٤١٧ هـ.
- الكتاب ، سيبويه ، تحقيق: عبد السلام هارون ، عالم الكتب ، ط٣ ، ١٤٠٣ هـ.
- كتاب العين ، الخليل بن أحمد ، دار ومكتبة الهلال ، القاهرة ، ت د: مهدي المخزومي ود. إبراهيم السامرائي.
- لسان العرب ، ابن منظور ، دار صادر ، بيروت ، ط٣ ، ١٤١٤ هـ.
- مجاز القرآن ، أبو عبيدة ، ت د: محمد فؤاد سزكين ، الناشر: مكتبة الخانجي ، القاهرة ، ١٩٨٨ م.
- مجالس ثعلب ، أحمد بن يحيى ، ت: عبد السلام هارون ، دار المعارف ، القاهرة ، ط٤ ، ١٤٠٠ هـ.



- المحتسب في تبيين وجوه شواد القراءات، أبو الفتح بن جني، تحقيق: علي النجدي ناصف وزميله، دار سرakin للطباعة والنشر، ط٢، ١٤٠٦ هـ.
- المحرر الوجيز، ابن عطية، تحقيق: عبدالسلام عبدالشافي ، دار الكتب العلمية ، بيروت ، ط١٤٢٢ ، ١٤١٥ هـ.
- المحكم والمحيط الأعظم، ابن سيده، ت: عبدالحميد هنداوي ، دار الكتب العلمية ، بيروت ، ط١٤٢١ ، ١٤١٦ هـ.
- مختصر في شواد القراءات، ابن خالويه، نشره برجستاسر، مكتبة المتمني ، القاهرة.
- المخصص، ابن سيده، تحقيق: لجنة إحياء التراث العربي ، دار الآفاق ، بيروت.
- المساعد على تسهيل الفوائد، ابن عقيل ، تحقيق الدكتور: محمد كامل بركات ، مركز البحث العلمي ، جامعة أم القرى ، مكة المكرمة ١٤٠٠ هـ.
- مشكل إعراب القرآن، القيسي ، تحقيق: د. حاتم الضامن ، دار الرسالة ، بيروت ، ط٢، ١٤٠٥ هـ.



- مظاهر التجديد النحوي لدى مجمع اللغة العربية في القاهرة، الدكتور: ياسين أبو الهيجاء، عالم الكتب الحديث، الأردن، ط١، ١٤٢٤ هـ.
- معاني القرآن، الأخفش، تحقيق الدكتور: هدى قراءة، مكتبة الخانجي، القاهرة ١٤١١ هـ.
- معاني القرآن، الفراء، تحقيق: محمد علي النجار، وأحمد يوسف نجاتي، عالم الكتب، بيروت ط٣.
- معاني القرآن وإعرابه، الزجاج، تحقيق الدكتور: عبد الجليل شلبي، عالم الكتب، بيروت ط١.
- معاني النحو، فاضل صالح السامرائي، دار الفكر للطباعة والنشر والتوزيع، الأردن، ط١، ١٤٢٠ هـ.
- مغني الليبب، ابن هشام الأنصاري: ت د: مازن مبارك، دار الفكر، لبنان، ط٦، ١٩٨٥ م.
- المفصل في علم العربية، الزمخشري، دار الجيل، بيروت، لبنان.

- المفہم لما اشکل من تلخیص کتاب مسلم، القرطبي، حققه وعلق عليه: محيي الدين أديب، دار ابن كثیر، دمشق، ط ١، ١٤١٧هـ.
- المفردات في غريب القرآن، الراغب الأصفهاني، ت: صفوان الداودي، دار القلم، بيروت، ط ١.
- المقاصد الشافية في شرح الخلاصة الكافية، أبو إسحاق الشاطبي، تحقيق: مجموعة من الأساتذة، معهد البحوث العلمية، جامعة أم القرى، مكة المكرمة، ط ١، ١٤٢٨هـ.
- النوادر في اللغة، أبو زيد الأنصاري، تحقيق د: محمد عبد القادر، دار الشروق، بيروت، ط ١، ١٤٠١هـ.
- الوقف والابتداء في كتاب الله عز وجل ، أبو جعفر محمد بن سعدان الكوفي ، تحقيق : محمد خليل الزروق.
- مركز جمعة الماجد للثقافة والتراث ، الإمارات العربية المتحدة، دبي ، ط ١ ، ١٤٢٣هـ.
- النهاية في غريب الحديث والأثر، ابن الأثير، تحقيق الدكتور: محمود الطناحي، وطاهر الزاوي، المكتبة العلمية، بيروت، ١٣٩٩هـ.



- هم الهمام في شرح جمع الجامع، السيوطي، تحقيق الدكتور عبدالعال سالم مكرم، دار البحوث العلمية، الكويت، ط ١٣٩٩هـ.

العدد التاسع
ربيع الأول ١٤٣٧هـ
ديسمبر ٢٠١٥م

مجلة مجمع اللغة العربية
على الشبكة العالمية

